

# COND. 17

LO 439/10 - operação do terminal norte

capixaba – tnc

PROCESSO 22218939

# **TRANSPETRO**

REALIZAR 02 (DOIS) SIMULADOS DE RESPOSTA A DERRAMES DE ÓLEO NO MAR POR ANO, CONTEMPLANDO OS PRINCIPAIS CENÁRIOS DE RISCO DE ACIDENTES DE DERRAMAMENTO DE HIDROCARBONETOS PREVISTOS NO PLANO DE EMERGÊNCIA INDIVIDUAL, CONSIDERANDO: (A) A APRESENTAÇÃO ANUAL DE UM PLANO DE REALIZAÇÃO DE SIMULADOS CONTENDO CRONOGRAMA DE EXECUÇÃO, PROCEDIMENTOS E AÇÕES A SEREM ADOTADOS, BASEADOS NOS CENÁRIOS DE RISCO IDENTIFICADOS NO PEI, NO PRAZO DE 90 (NOVENTA) DIAS ANTES DA REALIZAÇÃO DO PRIMEIRO SIMULADO. (B) A DATA DE REALIZAÇÃO DOS SIMULADOS DEVERÁ SER CONFIRMADA, COM ANTECEDÊNCIA MÍNIMA DE 15 (QUINZE) DIAS, OFICIALMENTE E POR MEIO DO ENDEREÇO ELETRÔNICO PETROLEOEGAS@IEMA.ES.GOV.BR; (C) APRESENTAR RELATÓRIO DESCRITIVO E FOTOGRÁFICO DO EVENTO, NO PRAZO DE 30 (TRINTA) DIAS APÓS A REALIZAÇÃO DO SIMULADO. CONTENDO NO MÍNIMO, A SEGUINTE ESTRUTURA: I.INTRODUÇÃO COM HISTÓRICO DOS SIMULADOS REALIZADOS ANTERIORMENTE; II.APRESENTAÇÃO DO EXERCÍCIO SIMULADO (CENÁRIO); III.EQUIPAMENTOS UTILIZADOS; IV.CONDIÇÕES METEOROLÓGICAS; V.LISTA DE PARTICIPANTES (INCLUINDO EMPRESA/CARGO E FUNÇÃO DESEMPENHADA NO EXERCÍCIO); VI.DESCRIÇÃO DO EXERCÍCIO; VII.AVALIAÇÃO CRÍTICA, CONTEMPLANDO UM PLANO DE CORREÇÃO DOS PONTOS NEGATIVOS; VIII.RELATÓRIO FOTOGRÁFICO; IX.RESPONSÁVEIS TÉCNICOS. (D) A CRITÉRIO DO IEMA, OS SIMULADOS PODERÃO SER INICIADOS DE FORMA NÃO AGENDADA, SEGUINDO OS CENÁRIOS ACIDENTAIS PROPOSTOS NO PEI. QUANDO DA OCORRÊNCIA, ESTE SIMULADO SUBSTITUIRÁ A EXECUÇÃO DE 01(UM) SIMULADO PREVISTO ANUALMENTE; (E) OS CENÁRIOS ACIDENTAIS QUE BALIZARÃO OS SIMULADOS NÃO PODERÃO SER REPETIDOS ATÉ A EXECUÇÃO DE TODOS OS CENÁRIOS PREVISTOS NO PLANO DE EMERGÊNCIA INDIVIDUAL



Otitór<u>ia, 2</u>9 de dezembro de 2010

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES-0

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à condicionante nº 17 da Licença de Operação

439/2010 - Terminal Norte Capixaba. Referência: Processo nº 22218939.

Prezado Senhor,

Em atendimento à condicionante nº 17 da Licença de Operação 439/2010 e cumprindo o cronograma de simulados da unidade operacional, encaminhamos anexo o Relatório Fotográfico e Descritivo do Segundo Exercício do Simulado de combate a poluição de óleo no mar, realizado em 09 de Dezembro de 2010, no Terminal Norte Capixaba - TNC, já adequado à condicionante em questão.

Colocamo-nos à disposição para quaisquer informações adicionais.

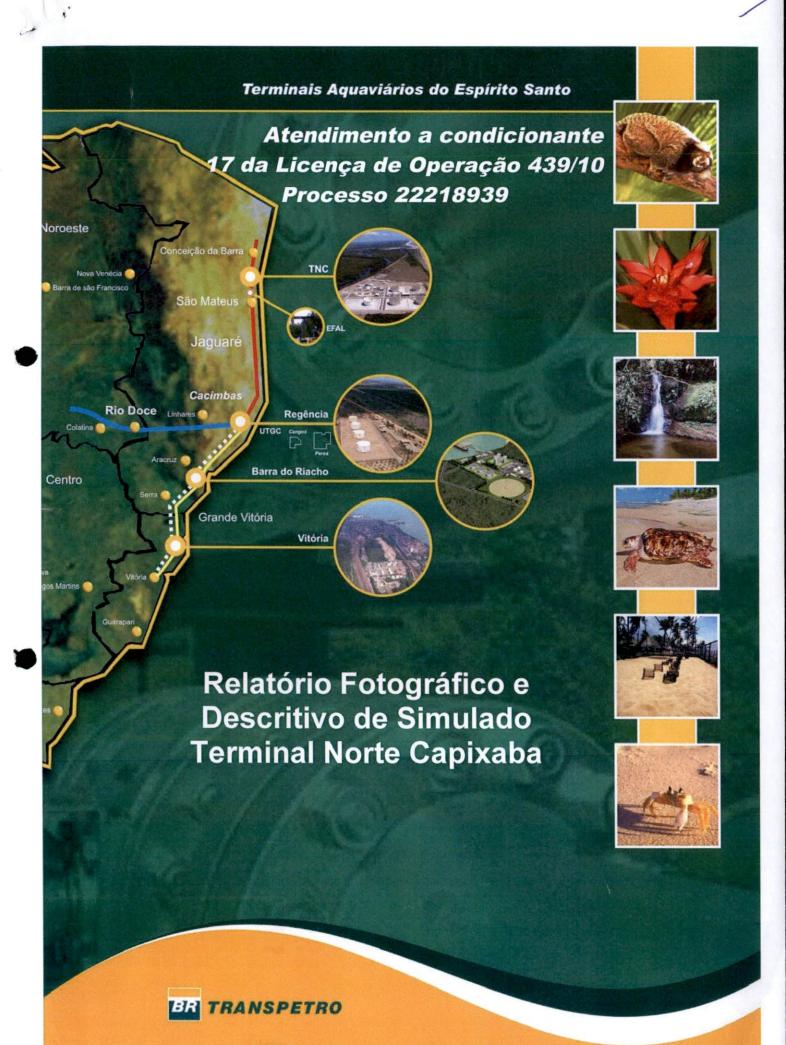
Atenciosamente,

Joao Carlos Loss

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Relatório Fotográfico e Descritivo

DE ORTEM A XOBE EM 2012/10 EM 2012/10 500



Capa

Pág. 1/2

# RELATÓRIO FOTOGRÁFICO E DESCRITIVO DE SIMULADO TERMINAL NORTE CAPIXABA

Volume 1

Revisão 00



EL TRANSPETRO

( )

Atendimento a condicionante 17 da LO 439/2010 – Processo Nº 22218939

Apresentação

Pág. 2/2

# **APRESENTAÇÃO**

A PETROBRAS TRANSPORTES S. A - TRANSPETRO apresenta ao Instituto Estadual do Meio Ambien e Recursos Hídricos - IEMA, O RELATÓRIO FOTOGRÁFICO E DESCRITIVO DE SIMULADO TERMINAL NORTE CAPIXABA, em atendimento a condicionante 17 LO 439/2010 do Processo 22218939

BR	
TRANSPET	'RO

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES

RELATÓRIO		N°: SMSOP – RSI – 006	6/2010
PROGRAMA: TERMINAIS AC		QUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	PAG.: 1 de 13
ÁREA:		TERMINAL NORTE CAPIXABA	I
Τίτυιο	_	RELATÓRIO DE SIMULADO	
:	DEF	RRAMAMENTO DE ÓLEO CRU NO MA	.R

# ÍNDICE DE REVISÕES

Rev.		DESCRIÇÃO DA REVISÃO
0	ORIGINAL	

ORIGINAL

REVISÕES VER. 0 REV. A REV. B REV. C REV. D REV. E REV. F REV. G REV. H DATA 05.07.2010 ELABORAÇÃO Laudivan VERIFICAÇÃO Ricardo Gomes APROVAÇÃO João Loss

AS INFORMAÇÕES DESTE DOCUMENTO SÃO PROPRIEDADE DA PETROBRAS, SENDO PROIBIDA A UTILIZAÇÃO FORA DE SUA FINALIDADE.

06

	RELATÓRIO		SMSOP - RSI - 006/20	REV. 0				
BR	TERMINAL NORTE CAPIX	ABA	AREA TNC	FOLHA:	2 de 13			
TRANSPETRO	THUS RELA	RELATÓRIO DE SIMULADO						
	DERRAMAM	DERRAMAMENTO DE ÓLEO CRU NO MAR						

# ÍNDICE

1. INTRODUÇÃO	3
2 . DADOS DO SIMULADO (CENÁRIO)	3
3. DESCRIÇÃO DO SIMULADO	4
4. EQUIPAMENTOS UTILIZADOS	4
5. RELATÓRIO FOTOGRÁFICO	5
6. CONDIÇÕES METEOROLÓGICAS	6
7. ANÁLISE CRÍTICA	7
8. LISTA DE PARTICIPANTES	8
9. RESPONSÁVEIS TÉCNICOS TRANSPETRO	. 12
10 AVALIAÇÃO	12

()

		RELATÓRIO	N°	SMSOP - F	RSI - 006/20	10	RŒV.	0
ER	TERMINAL NORTE CAPIXA		BA	ÁREA:	TNC	FOLHA:	3 de 1	13
TRANSPETRO	TÍTULO:	RELATÓRIO DE SIMULADO						
		DERRAMAME	ENTO DI	E ÓLEO CRU	NO MAR			

### 1. INTRODUÇÃO

Este relatório visa apresentar o resultado do exercício simulado nível II, realizado pela TRANSPETRO nas instalações do Terminal Norte Capixaba, em atendimento ao cronograma anual de simulados da gerência dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo e às determinações do Órgão Ambiental Estadual - IEMA.

Subsidiando este simulado, avaliamos a análise crítica do simulado realizado na instalação em 17 de Junho, para observação dos pontos de melhoria indicados no evento.

Para o simulado de 17/06/2010, utilizamos o cenário de Vazamento de 200 litros de óleo da válvula borboleta na extremidade da linha de mangote flutuante da Monobóia do TNC e observamos a necessidade de guarnecimento da embarcação dedicada ao combate a poluições, com barreiras absorventes. Este evento foi realizado sem navio atracado na monoboia.

# 2. DADOS DO SIMULADO (CENÁRIO)

**EVENTO:** Vazamento de óleo cru no mar (ESSA), proveniente do flange do mangote flutuante buoyl end (próximo a monoboia).

ITEM DO PEI: Liberação de petróleo nos dutos, monobóias e conexões.

IDENTIFICAÇÃO DO LOCAL: Terminal de Norte Capixaba – MONOBOIA

VOLUME DERRAMADO: 2.000 (Dois mil) litros

**DATA DO EVENTO: 09.12.2010** 

HORA INICIAL: 09:00h

.. .......

HORA FINAL: 14:00h

			N°	SMSOP -	- RSI - 006	/2010	REV.	0
BR	TERMINAL NORTE CAPIXA		BA	ÁREA:	TNC	FOLKA:	4 de	13
TRANSPETRO	THULO;	RELATÓRIO DE SIMULADO						
		DERRAMAMI	NTO D	E ÓLEO CI	RU NO MAI	R		

### 3. DESCRIÇÃO DO SIMULADO

Comunicação do vazamento recebida no CCO as 09 h. Imediatamente esta informação foi repassada ao gerente do TA-ES e em sequência, acionada a equipe de apoio no TNC, que com os recursos locais (pessoal, barreiras absorventes e todo ferramental para atuação na praia) dirigiram-se à praia de Degredo. Esta mobilização foi realizada em função de informação da equipe de mar, sobre uma corrente forte atuante para o lado sul. A equipe de terra chegando à região de Degredo iniciou processo de mobilização com barreiras de praia, simulando recolhimento de óleo.

Em seguida foi iniciado processo de comunicação com os órgãos externos.

A sala de crise foi instituída no TNC pelo coordenador de operações e a comunicação pelo sistema de vídeo conferência entre os demais coordenadores da EOR na sala de crise da sede da Gerência do TA-ES.

#### 4. EQUIPAMENTOS UTILIZADOS

#### 4.1 FRENTE MAR

- ORV SEA PIONEER
- REB. TS FIEL
- BOS TURMALINA
- LANCHA MARINER V
- LANCHA BELLUISE
- LANCHA MÁLABO
- HELICÓPTERO PT-YXB

#### 4.2 FRENTE TERRA (DEGREDO)

- PICK-UP 4X4
- PICK-UP 4X2
- REBOQUE COM MATERIAIS DE COMBATE TERRESTRE
- BARREIRAS SHORE-FENCE
- BARREIRAS SEA-FENCE
- BOMBA SPATE
- TANQUE YZY

### 5. RELATÓRIO FOTOGRÁFICO



Laranjas utilizadas no simulado.



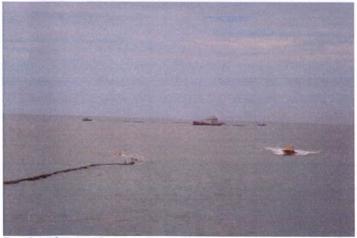
2 - Lançamento das laranjas - início do simulado



Deriva do material na superfície



4 - Detalhe do material em suspensão



5 - Combate: Cerco e recolhimento c / embarcações 6 - Embarcações e Aeronave no local.



# 6. CONDIÇÕES METEOROLÓGICAS



#### SEM RESTRIÇÕES

08/12/2010: Com vento moderado de 23 nós, provocado por uma frente fria que se afasta da costa do Sudeste em direção ao altomar, e mar agitado com ondas de 3.2 m de altura, formadas pela atuação de um ciclone extratropical em alto-mar ao largo da costa da Argentina, a Bacia ES fica em estado de atenção por causa das condições do vento e do mar. 09/12/2010: Com vento moderado de 25 nós e mar agitado com ondas de 2.7 m de altura, a Bacia ES fica em estado de atenção por causa das condições do mar e do vento. 10/12/2010: Com vento de 23 nós e ondas de 1.9 m a Bacia Espírito Santo fica em atenção por causa das condições do vento.

Porto T.N.C.
Programação

PIER SBM 2

Operações em ourso

eposicionamento da monobola SBM I

Ordem	Navio	Viagem	ETA	ETD	Oper	Prod	Quant
-	-	+			+		
Aanutenção							

#### Condições Meteo-oceanográficas

	9/dez	10/dez	11/dez	12/dez
Vento	N	5	\$	0
Veloc	28	22	20	0
Onda	ENE	E	ESE	0
Altura	1,8	0,7	0,7	0
Corr.				0
Veloc	*			0
Swell	2,2	0,8	0,8	0



#### OBSERVAÇÕES

Serviço de reposicionamento da monobola SBM II aguardando condições de mar favoráveis para o andamento

#### IMPORTANTE

Isto é uma previsão. Fonte: DHN, Oceanop, INPE-CPTEC-GPT e Galo.

	RELATÓRIO  LOCAL: TERMINAL NORTE CAP		N°	SMSO	P – RSI – 006	/2010	REV.	0
BR			ABA	ÁREA:	TNC	FOLHA:	7 de	13
TRANSPETRO	πιυιά	RELATÓRIO DE SIMULADO						
		DERRAMAMENTO DE ÓLEO CRU NO MAR						

#### 7. ANÁLISE CRÍTICA

#### 7.1 Pontos Fortes

- Integração das equipes internas envolvidas.
- Sincronia de ações das equipes de mar e terra.
- > Recursos disponibilizados em qualidade e quantidade adequados.
- Atuação da EOR conforme responsabilidades definidas na estrutura.
- Utilização de apoio aéreo para avaliação da mancha com bom tempo de deslocamento da aeronave partindo do aeroporto de Vitória.
- > Pendências de equipamentos relatadas em simulados anteriores sanadas.
- Comunicação da equipe de Terra por telefone satelital.

#### 7.2 Pontos de Melhoria

> Elaborar manual de operação do telefone satelital e divulgar para membros da EOR;

RELATÓRIO		N°	SMSOP	- RSI - 006/2	010	REV.	0	
BR	TERMINAL NORTE CAPIXA		BA	AREA:	TNC	FOLHA:	8 de 1	13
TRANSPETRO	TituLO:	RELATÓRIO DE SIMULADO						
		DERRAMAMENTO DE ÓLEO CRU NO MAR						

# 8. LISTA DE PARTICIPANTES

# 8.1 Reunião de Planejamento de Simulado

## TRANSPETRO	LISTA	ANEXO C_L DE PRESENC	I-37-00196 CA EM REUNIÃO	
	T	RANSPETRO/E	TO/TA/OP1/ES	•
TIPO DE REUNIAO:	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	The second secon	<u>وندورد نا پوښ</u> باريند خواهوه سيونيه د از د د د د د د د د د د	
DESCRIÇÃO DA REUNIÃO: Rumod du Plana pamento d DATA DA REUNIÃO: 1NICI	s mulado O/TERMIÑO:	a ser ocer Local: Sala de seu	rido em 09/12/20 iruas do 18º andar	DID NO TNC
NOME DO PARTICIPANTE	MATRÍCULA	CHAVE	EMPRESA	ASSINATURA
Luigna Luranda Margues	3656	TSVB	TRANSPETRO	
Jorg corples Loss	1354943	CL 55	11	
Bruto Mousing SiLVA	4005-3	etsv	t ę	Babrel
MASARENO CE	8538834	TGEV	υ	SH
Unidin A Posson	3422630	TEX	15	1
Joshic Corréa Souza	30932T	KKBH	TRANSPETTO	ase
RONALDO F. LAGARES	745810.9	1623	//	May le
		M3XA	110-62 HOSE	1
Keinman Diniz	DE0897-2,	CS1X	+COPOBERS	$\frac{1}{1}$
Sanda wanid	<u> </u>	\$7CD	Transpetro	Graden
Illen Kannes	42149	17719	Thorto Clinica	VRW)
Josema d Barros	134.166.4	PADB	Petrobras	477
			<u> </u>	_
				-
			<u> </u>	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			-	
			_	
	<del></del>			
	<del>                                     </del>			



San		RELATÓRIO	N°	SMSOP - RSI - 006/2	010	REV.	0		
ER	LOCAL:	TERMINAL NORTE CAPIXA	BA	AREA: TNC	FOLHA:	9 de	13		
TRANSPETRO	TÍTULO:	RELATÓRIO DE SIMULADO							
DERRAMAMENTO DE ÓLEO				E ÓLEO CRU NO MAR					

# 8.2 Participantes do Simulado

Nº.	NOME	FUNÇÃO	EMBARCAÇÃO	EMPRESA
01	Sineval Pedro de	Comandanta	See Dieneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
01	Santana	Comandante	Sea Pioneer	E MERG. LTDA.
02	Otaviano Marques	CDM	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
] 02	Cavalcante	CDIVI	Sea Florieei	E MERG. LTDA.
03	Ademilson Jose	IMT	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Silva	l livi i	Gea i loneer	E MERG. LTDA.
04	Luiz Eduardo	CZA	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
04	Ferreira Lima	024	Gea Florieer	E MERG. LTDA.
05	Geovane Tavares	MNC	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Occovance ravaics	IVIIVO	Jean loneer	E MERG. LTDA.
06	Andre Stemkopp	MOC	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Wertler	IVIOC	Sea Florieer	E MERG. LTDA.
07	Valdemir Almeida	MAC	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Lira	IVIAC Sea Flotleel		E MERG. LTDA.
08	Jose Benedito de	MNC	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Oliveira	IVIIVO	Gea Florieer	E MERG. LTDA.
09	uiz Carlos MNM	MANIM	Sea Pioneer	AQUA PORT REP. NAVAIS
	Santana	MINIM	Jean Mileen	E MERG. LTDA.
10	Nilson Lima da	Mestre	tre Lancha Malabo	AQUA PORT REP. NAVAIS
'	Silva	Westre	Lancha Malabo	E MERG. LTDA.
11		MAC	Lancha Malabo	AQUA PORT REP. NAVAIS
' '	Peterson Vichi	IVIAC	Lancha Malabo	E MERG. LTDA.
12	Anacleto Isaias	Mestre	Lancha Belouise	AQUA PORT REP. NAVAIS
'2	Antequeste	Westre	Lancha Delouise	E MERG. LTDA.
13	3 (-1 (-1- A - 1 -	MAC	Lancha Belouise	AQUA PORT REP. NAVAIS
'	Valdeir A. Lyra	WAG	Lancha Belouise	E MERG. LTDA.
14	N-Garal Olavia	Comandante	Lancha Mariner V	MARINER SERV.
'	Natival Clarindo	Comandante	Lancha Manner V	SUBAQUÁTICOS LTDA.
15	Leaville Di	MAM	Lancha Mariner V	MARINER SERV.
'	Leonilo Pires	I IAICZIAI	Lancha Maillei V	SUBAQUÁTICOS LTDA.
16	Jorge Magno da	IMT	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES
10	Costa	INT	FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
17	Vagner Fernando dos Santos	Chefe de	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES

		A		-		-	•		
American description (1970)		RELATÓRIO	N°	SMSO	P – RSI – 006	5/2010	REV. 0		
i sk	1.OCAL	TERMINAL NORTE CA	APIXABA	ÁREA:	TNC	FOLHA:	10 de 13		
TRANSPETRO	πιιο	RELATÓRIO DE SIMULADO							
		DERRAIN	MAMENTO [	DE ÓLEO	CRU NO MA	R			

: [

$\overline{}$	<del></del>	Máquinas	FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
		iviaquirias	FIEL	WARITIWIOS LIDA.
18	Luciano Lima da	MNM	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES
	Silva		FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
19	Francisco dos	CZA	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES
	Santos Lima		FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
20	Leonardo Ferreira	MNC	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES
L	Vicente		FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
21	Leonardo Nascimento de	MOC	Rebocador TS	TRANSHIP TRANSPORTES
	Souza		FIEL	MARÍTIMOS LTDA.
		CAPMAN	Rebocador TS	TRANSPETRO -
22	Laudivan Bezerra Ugiete	Coordenador da	FIEL	PETROBRAS
		Frente de Mar	7,22	TRANSPORTE S.A.
23	Damião Xavier	Ajudante	Equipe de limpeza	TQM
24	Elessandro Amorim Thomaz	Ajudante	Equipe de limpeza	TQM
25	Carlos Gomes da Silva e	Ajudante	Equipe de limpeza	PIGNATON
26	Mateus Pinha Ramalho	Ajudante	Equipe de limpeza	PIGNATON
27	Rafael Borges dos Anjos e	Ajudante	Equipe de limpeza	MARTE ENGENHARIA
28	Maique Ramaiho de Sena	Ajudante	Equipe de limpeza	MARTE ENGENHARIA
29	Aldair José Mendes	MAC	Equipe de contingência	OCEANPACT
30	Marlon Spinasse	MAC	Equipe de contingência	OCEANPACT
31	Jean Carlo Rosa	motorista	Motorista	EASY CAR
32	Daniel Peixoto	Encarregado	Líder de equipe de limpeza	MANCHESTER
33	Valdenisio Monteiro	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
34	Lucas Monteiro	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
35	Valmir Thomaz	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER

	-	RELATÓRIO	N°	SMSOP	- RSI - 006	/2010	REV.	0
BR	LOCAL:	TERMINAL NORTE CAPIXA	ВА	ÁREA:	TNC	FOLHA:	11 de	13
TRANSPETRO	RELATÓRIO DE SIMULADO							
		DERRAMAMENTO DE ÓLEO CRU NO MAR						

36	João Gomes	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
37	Gilsimar Silva	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
38	Felipe Chagas	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
39	José Thomaz.	Aux serviços gerais	equipe de limpeza	MANCHESTER
40	Alexsander V. Rangel	Aux Administrativo	Membro de logística	DINÂMICA

		RELATÓRIO	N°	SMSC	P - RSI - 006	/2010	REV. 0		
BR	LOCAL:	TERMINAL NORTE CAP	XABA	ÁREA	TNC	FOLHA	12 de 13		
TRANSPETRO	Titu.o.	RELATÓRIO DE SIMULADO							
		DERRAMA	MENTO	DE ÓLEC	CRU NO MA	R			

9. RESPONSÁVEIS TÉCNICOS TRANSPETRO

NOME	CARGO	FUNÇÃO EOR
João Carlos Loss	Gerente TA-ES	Gerente Contingência
Tarciso Pessanha de Souza	Coordenador de operações/TNC	Coordenador Contingência
Nasareno Figueiredo CEI	Capitão de Manobras	Coordenador frente de MAR
Luana Fernanda Marques	Coordenador SMSOP (int)	Coordenador de Segurança
Bruno Nogueira Silva	Coordenador de Manutenção	Coordenador de Logística
Antônio Luiz Félix	Coordenador de Meio Ambiente	Coordenador de Meio Ambiente
Valéria Rodrigues Pinto Graça	Coordenador de Saúde	Coordenador de Saúde

10. AVALIAÇÃO

	COMPARECIMENTO/TEMPO RESPOSTA
1	% de participantes em relação ao efetivo presente na área:
	Ruim (< 80%): Bom (>80%): X
2	Nº de participantes dos grupos de ação: 42
3	Tempo gasto até o controle e fim da emergência : Indicar tempo:5h
	Ruim: Regular: Bom:X Ótimo:
_	COMPORTAMENTO DO PESSOAL
4	O pessoal está familiarizado com o toque de emergência? NA
	Ruim: Regular: Bom: Ótimo:X
5	Ordem durante o exercício?
	Ruim: Regular: Bom: Ótimo: X
6	Desencadeamento das ações conforme o Plano de Contingência?
	Ruim: Regular: Bom: Ótimo:X
7	O pessoal envolvido usava EPI corretamente?
	Sim:XNão:Comentários:
8	Após o exercício e desmobilização dos recursos os equipamentos foram limpos e guardados
	adequadamente?
	Sim:XNão;Comentários:
9	Após o exercício os resíduos foram tratados conforme ob Gerenciamento de Resíduos?
	Sim:X Não: Comentários:
10	Liderança na condução do exercício?
	Ruim: Regular: Boa:X Ótimo:
11	A composição e formação do Grupos de Ação foram feitas com ordem e eficiência?
	Sim:XNão:Comentários:
12	Destreza dos Grupos de Ação no manuseio dos sistemas e/ou equipamentos de controle de

		RELATÓRIO	N°	SMSO	P RSI 006	/2010	REV.	(	
BR	LOCAL	TERMINAL NORTE CAPIXA	BA	ÁREA:	TNC	FOLHA	13 de	13	
TRANSPETRO	1itu.o:	RELATÓRIO DE SIMULADO							
		DERRAMAME	ENTO I	DE ÓLEO	CRU NO MA	R			

	emergências?			
	Ruim: Regular:	Bom:	Ótimo:X	. NA:
13	Sistema portátil de combate a i	ncêndio		
	Ruim: Regular:	Bom:	Ótimo:	NA: X
14	Sistema fixo de combate a incé	endio		
	Ruim: Regular:	Bom:	Ótimo:	NA: X
15	Equip. de salvatagem			
	Ruim: Regular:	Bom:X	Ótimo:	NA:
16	Equip. de socorro médico			
	Ruim: Regular:	Bom:X	Ótimo:	_ NA:
17	EPI			
	Ruim: Regular:	Bom:X	Ótimo:	NA:
18	Lançamento de barreiras no ma	ar		-
	Ruim: Regular:	Bom:	Ótimo:X	NA:
19	Contenção de óleo em terra	<u> </u>		
	Ruim: Regular:	Bom:	Ótimo:	NA: _X_
	Comentários: Observar comen	tários dos pontos	de melhoria.	

<del></del>					
GOVERNO DO ESTADO	DO ESPÍRITO	SANTO			
PROCESSO:	RUBRICA	A: <u>6</u>		FOLHA:	18
De Orden	-				
do analisto Funondo	locleto p	ua malis	0		
	•		000 2	3/11/201	
			Acc	<del>.</del>	
		·		- '	
1 gen/cain (AGGE)			·		
Apo's ANDUSE BY DOW	menings a	ONTION NO	Drorocou	29.484	10.
SOURCEND THYINK OFFICES	conforme	Minum 1	FC. 19	<u>.                                      </u>	<u>·</u>
Gn 08/02/2011	de	, * <u> </u>			
		rleto	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>	<u> </u>	<u> </u>
	AMAR Matr.: 279		<u> </u>	·	(16.4)
		<u> </u>			· ;
	. t	·	• a	<u>.                                    </u>	* '
De orden		<u> </u>			<u>.</u>
Preoridenciado of.	<u> 1134111 ·</u>		<u> </u>	·	·
Em 15102/11.					•
And	xella ACGE				
De orden		1724/22	in the	26	
Providenciado co	NOUS DES C		· cos pos		
[ [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] []	R	aux Denis	ACGE		
		and see a	<del>// C O / C</del>		
De orden	-	-		,	-
A CAIAL Surnando Em 17/03/11.	Corleto y	análisi di	prot.	05448	111-
	drussa lacge			<u>.</u>	
A wealcasty (ACG)	<del></del>				
AROS AUDICISE DO P	hotocols 0	5748/11 17	VFORMO 8	EVE A CO	NOICIONA
HOS ALIALISE DO PI TE VEM SENDO ATEMOTOA.	Soureito €	sviAR office	CONFORM	ue pui ava	9 1 H. 2
EM 06/04/2011	de			<u>,</u>	<u> </u>
		<del></del>			
	Town to Coul	****			
	<del>Ternando Corlo</del> AMARH	<del>::</del> -			
	Matr.: 27917	730	-		<u></u> -
De oedem					
Previdenciado of	. 2519/11.				
In 11/04/11.					
	Andressali	166 <del>ë</del>			
	<del></del>			<del></del>	212 44

()

<del></del>
De orden
Providenciado crevio do of 2579/11, as fls 30
Em 72/04/11
Ray Denis /ACGE
De ordem
A CATAI LUCIONADO Coeleto planálise do pest. 13298/11.
In 13/06/11.
( Andrewa JACGE
A GCA/cain (recor)
Apos ANAUSE DO PROTOCOLO 13.298/11, INFORMO ENZ A COMPICIO -
NANTE VER GENDO ATENDION. SOLICITO EMINE OF LIP CONFORME MINUM
7 A. 33.
En 14/06/2011
Fernando Corteto  AMARH
Matr.: 2791730
P-50-04 - d. 50 8888/11
Transamono diais 8588/11.
Acoo
De order
De ordin Previdenciado o servir do se n. 8582/11. pls 34.
Pm 10/10/11
Pivione Plaia
De ordem
A CAIA/fernando Corleto para amílio do prot. 77.484/11, 20323/11 o
23.334/11.(10merce) fls. 35 à 37.
Em 10/10/11.
Ray Denis /ACGE
De oerren
ANEXADO À FL. 39 0 PLONOLO 27-177/11.
Em 16/11/2011 de
Fernando Corleto
AMARH Matr.: 2791730
A GRA CAIN (AChe)
APOS ANTUSE DOS PLONOCOLOS 17.484/11, 20.323/11, 23.334/11 =
27.177/11, source of Exchuntar Office contour minum , pr. 41.
En 17/11/2011
Fernando Corleto
AMARH
Matri 2791730

( p = '

, ,

,

#### MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO Nº 439/10

17 - Simulados\MOf Prot.s 24808\_10, 24811\_10 e 29484\_10.doc

Processo: 22218939 - Petrobrás

Após análise dos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0121/2010, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0125/2010, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0141/2010, protocolados neste IEMA sob os nºs 24808/10, 24811/10 e 29.484/10, referentes aos esclarecimentos ao ofício OF/Nº 7094/10/IEMA/GCA/SAIA(ACGE), comunicação da realização de simulado de acidente na monobóia em 09 de dezembro de 2010 e Relatório Fotográfico e Descritivo do exercício, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

D:\DadosIEMA\OBRAS COSTEIRAS 22\\_\_PROCESSOS\PETROBRAS\TNC Proc 22218939\LO 439\_10\COND

Fernando Corleto

AMARH

Mali - 2704700



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°1134/11/IEMA/GCA/SAIA(ACGE)

Cariacica, 15 de fevereiro de 2011.

Ref. Condicionante 17 da LO 439/10 Processo: 22218939

Após análise dos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0121/2010, TRANSPETRO /DTO/TA/OP1/ES 0125/2010, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0141/2010, protocolados neste IEMA sob os nºs 24808/10, 24811/10 e 29.484/10, referentes aos esclarecimentos ao ofício OF/Nº 7094/10/IEMA/GCA/SAIA(ACGE), comunicação da realização de simulado de acidente na monobóia em 09 de dezembro de 2010 e Relatório Fotográfico e Descritivo do exercício, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

GERÊNCIA DE CONTRÒLE-AMBIENTAL

Hebert Arruda Broedel

AMARH – Coordenador De Área

Mat.: 2792672 - IEMA

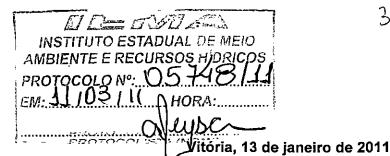
TRANSPETRO
Sr. RONALDO ROMEU COSTA
Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO Avenida Nossa Senhora dos Navegantes, nº 451 Sala 1104 – Enseada do Sua – Vitória/ ES CEP: 29.050-000



35. Y. A.22





TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0013/2011

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel AMARH -Coordenador de Área

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atendimento à condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, encaminhamos em anexo, Plano de Realização de Simulados a serem realizados no ano de 2011.

Colocamo-nos à disposição para quaisquer informações adicionais.

Atenciosamente,

Joao Carlos da Carlos Loss Gerente de Marie Jemilios Applationos do ES

Gerente de Merminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Plano de Realização de Simulados - 2011

A RGE Em 14/03/11 Guliana. Suo

	**************************************	RE	LATÓRIO	N°:	SMSOP - RAM - (	01/2011
-	32	PROGRAMA:	TERMINAIS AC	UAVIÁRIOS	DO ESPÍRITO SANTO	PAG.: 1 de s
TRAN	SPETRO	ÁREA:	TERMIN	AIS AQUAVI	ÁRIOS DO ESPÍRITO S	
'RANSPE'	TRO/DTO/TA/OP1/ES	TÍTULO:	PLANO DE	REALIZAÇ	ÃO DOS SIMULADOS	DE 2011
		<del></del>	(MDIOS DS	DE 405 E0		
	<del></del> -		ÍNDICE DE		<del></del>	<del></del>
Rev.			DESCRI	ÃO DA REV	/ISÃO 	
l	ORIGINAL					-

REVISÕES VER. 0 REV. A REV. B REV. C REV. D REV. E REV. F REV. G REV. H

DATA 04/03/2011

ELABORAÇÃO SANTANA

VERIFICAÇÃO RICARDO GOMES A JOAO LOSS

24

		RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RAM - 001	/2011	REV.	0
BR	LOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	2 de	- 5
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO		_				
	TÍTULO:	PLANO DE REALIZ	ZAÇÃ	O DOS SII	MULADOS DE	2011		

# ÍNDICE

Ÿ

1.	OBJETIVO	. 3
2.	DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA	. 3
	DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS	_
	DESCRIÇÃO	
	ANEXOS	
5.	ANEXOS	

	RELATÓRIO		N°	SMSOF	P - RAM - 001	/2011	REV.	0
ER	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	3 de	5
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO						
	πиα	PLANO DE REALI	ZAÇÃC	DOS SI	MULADOS DE	2011		

#### 1. OBJETIVO

Este relatório visa apresentar a metodologia de planejamento da TRANSPETRO para realização dos simulados de 2011 nos Terminais Aquaviários do Espírito Santo (Terminal de Vitória e terminal Norte Capixaba).

#### 2. DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA

Resolução CONAMA 398

LO 441/10

LO 439/10

; )

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Norte Capixaba

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Aquaviário de Vitória

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Norte Capixaba

Plano de Emergência Individual do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Emergência Individual do Terminal Norte Capixaba

# 3. DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS

**EOR (Estrutura Organizacional de Resposta)** – Grupo responsável por liderar ações de resposta em emergências nas unidades.

**Exercício Simulado** - conjunto de atividades que visam representar, de forma real ou não, um determinado cenário acidental e a implementação, das ações de resposta para controle de emergência.

Fluxo de Comunicação – Fluxograma indicando a sequência das informações na organização, possibilitando uma comunicação rápida das condições emergenciais, inclusive a organizações externas a Cia, como: órgãos ambientais, capitania dos portos, defesa civil, corpo de bombeiros, prefeituras, sindicatos, etc.

IEMA (Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos) — Órgão ambiental estadual, responsável pela emissão, fiscalização e controle de Licenciamento das unidades da Transpetro no Espírito Santo.

Plano de Resposta a Emergência (PRE) - documento formal padronizado que define as responsabilidades e as ações a serem seguidas para controle de uma emergência e

Andrew Control Control	RELATÓ	RIO I	N°	SMSOP	- RAM - 001/2	2011	REV.	0
BR	LCCAL TERMINAIS	AQUAVIÁRIOS I	00	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	4 de	 e 5
TRANSPETRO	ESPÍ	RITO SANTO						
		ANO DE REALIZ	AÇÃO [	OOS SIN	MULADOS DE 2	2011		

mitigação de seus efeitos, incluindo organização, procedimentos operacionais de respostas e recursos.

Plano de Emergência Individual (PEI) - documento formal emitido conforme CONAMA-398, que estabelece diretrizes para combate a poluição por óleo em corpos hídricos.

**SMS** – Segurança, Meio Ambiente e Saúde.

# 4. DESCRIÇÃO

"As situações de emergência devem estar previstas e devem ser enfrentadas com rapidez e eficácia visando à máxima redução de seus efeitos e retorno a normalidade das UO (Unidades Operacionais) afetadas, no menor espaço de tempo possível."

Essa diretriz sintetiza o foco da realização dos simulados, pois com o treinamento de estratégia e prática podem-se alcançar elevado nível de excelência no atendimento.

O planejamento, conscientização e organização de eventos de capacitação e treinamento para a força de trabalho com enfoque em preparação para resposta a emergência é uma preocupação da TRANSPETRO para o funcionamento de suas atividades.

Para a eficácia do planejamento dos simulados, os cenários de emergência são selecionados dentre os cenários acidentais identificados no Estudo de Análise de Riscos da Unidade, devidamente informados nos respectivos PEI. A definição do cenário seguirá sequência aleatória, não repetindo cenários, até que todas as hipóteses sejam simuladas. Todos os simulados serão realizados considerando as etapas de planejamento, execução e avaliação dos resultados.

As situações de emergência são contempladas nos Planos de Emergência Individuais, que estão disponíveis para o início de qualquer atividade ou serviço e antes da entrada em operação da instalação.

		RELATÓRIO	N°	SMSO	P – RAM – 001	/2011	REV. O
BR	LOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	5 de 5
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO					
	тти.	PLANO DE REALI	ZAÇÃ	O DOS SII	MULADOS DE	2011	

A partir desses documentos são elaborados e realizados periodicamente os exercícios simulados, com a participação de toda a força de trabalho, de acordo com a necessidade de cada cenário.

Então, são realizadas reuniões definidas e coordenadas pela gerência da unidade em articulação com o gerente de contingência, de acordo com o cronograma de simulados.

As etapas de preparação de simulados levam em consideração:

- A definição da equipe de planejamento para realização de simulado;
- A indicação do número de avaliadores, conforme cenário;
- A logística de resgate o atendimento às vítimas e assistência aos seus familiares;
- O acionamento da EOR da unidade;
- Acionamento do fluxo de comunicação da unidade;
- Os mapas de sensibilidade, incluindo a sensibilidade ambiental para derrames de óleo da área vulnerável;
- Os recursos necessários, inclusive aqueles oriundos de outras Unidades da TRANSPETRO, do SMS Corporativo e Unidades Organizacionais do Sistema PETROBRAS e de entidades externas;
- Os tempos de resposta de atendimento à emergência.

#### 5. ANEXOS

Cronograma Anual de Simulados 2011 - CONAMA 398

PETROBRAS TRANSPORTE S/A.  TRANSPETRO  GERÈNCIA DE CONTINGÊNCIA														
CRONOGRA	MA ANUAL DE SIMUL	ADOS - C	CONAMA	398					Rev: 00		_			
UNID. OPERACIONAL/LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	RESP: JOÃO LOSS					DATA DE	IMPLEM	ENTAÇÃO	:		12/1/201			
TIPOS DE SIMULADOS NÍVEL II		FEV	MAR	ABR	R MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ		
HIPÓTESES ACIDENTAIS			<b>i</b>							l	<u> </u>		P	
Campo					Ş		- v	0.00	v. "Att.	e area	1		R	
VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (VITÓRIA) JAZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE TRANSBORDAMENTO DE TQ DE NAVIO									20				P	
AZAMENTO DE OLEO PROVENIENTE DE TRANSBORDAMENTO DE 19 DE RAVIO													R	
CARREGAMENTO DE NAVIOS (DUTOS SUBMARINOS E MONOBÓIA (TNC)						15							Р	
CARREGAMENTO DE NAVIOS (DUTOS SUBMARINOS E MONOBÓIA (TNC) IBERAÇÃO DE PETRÓLEO NOS DUTOS MONOBÓIA E CONEXÕES													R	
/AZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (VITÓRIA)			!			22							Р	
AZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE ROMPIMENTO DE MANGOTE DO PB -													R	
VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (TNC)											10	•	P	
AZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE MANGOTE DA MONOBOIA			_										R	
EGENDA:	•													
P - PREVISTO R - REALIZADO														

PETROBRAS TRANSPORTE S/A. GERÊNCIA DE CONTINGÈNCIA TRANSPETRO HISTÓRICO DE SIMULADOS TA/ES 2010 DATA DE REALIZAÇÃO HPÓTESE ACIDENTAL - PEI ACIDENTES COM IMPACTO AMBIENTAL (VITÓRIA) ACIDENTE NO PARQUE DE BOMBAS DE TRANSFERÊNCIA -14/12/2010 VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (VITÓRIA) VAZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE TRANSBORDAMENTO DE TO DE NAVIO 30/6/2010 ACIDENTES COM IMPACTO AMBIENTAL (TNC) ACIDENTE NO PARQUE DE TANQUES - CONTAMINAÇÃO POR H2S 17/6/2010 VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (TNC) VAZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE MANGOTE DA MONOBOIA 30/3/2010 VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (TNC) VAZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE MANGOTE DA MONOBOIA 17/6/2010 VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO OU DERIVADOS (TNC) VAZAMENTO DE ÓLEO PROVENIENTE DE MANGOTE DA MONOBOIA 9/12/2010

Coorde de Sive

## MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO nº 439/10

**Processo:** 22218939 - PETROBRAS (TRANSPETRO)

Em atenção ao ofício TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0013/2011, protocolo IEMA nº 05748/11, referente cronograma de simulados de 2011, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Barcellos Vieira AMARH Mair: 2681250

D:\DadosIEMA\OBRAS COSTEIRAS 22\\_PROCESSOS\PETROBRAS\TNC Proc 22218939\LO 439\_10\COND 17 - Simulados\Cond 17 LO 439\_10 - MOf Prot  $05748_11.doc$ 

Eernando Corleto

AMARH

Matr.: 2791730



# GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°2519/11/IEMA/GCA/SAIA(ACGE)

Cariacica, 11 de abril de 2011.

Ref. Condicionante 17 da LO 439/10 Processo: 22218939

AR- 110-31

Em atenção ao ofício TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0013/2011, protocolo IEMA nº 05748/11, referente cronograma de simulados de 2011, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Alex Bartellos Vieira

MARH Mair.: 2681250

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

Hebert Arruda Broedel

AMARH – Coordenador De Área

Mat.:`2792672<sup>™</sup> IEMA

TRANSPETRO Sr. RONALDO ROMEU COSTA Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO Avenida Nossa Senhora dos Navegantes, nº 451 Sala 1104 - Enseada do Suá - Vitória/ ES CEP: 29.050-000





Vitória - ES, 8 de junho de 2011

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS

PROTOCOLO Nº: 13298/11

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0077/2011

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel AMARH -Coordenador de Área

BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010, referente ao processo em epígrafe, cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional, informamos que estaremos realizando simulado de combate a poluição de óleo no mar no Terminal Norte Capixaba, no dia 27 de junho de 2011, às 9h00 horas.

Por oportuno, convidamos este instituto para participar de uma apresentação do cenário do simulado, no dia 20/06/2011, às 9h30, no Ed. Petro Tower (Av. Nossa Senhora dos Navegantes, 451, Enseada do Suá, Vitória, Sala 1807).

Colocamo-nos à disposição para quaisquer informações adicionais.

Atenciosamente,

João Carlos Loss Gerente dos Terminais Aquaviários do ES

Matr: 135494-8

**చి**oao Carlos Loss

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

A ACCE Em 09106111 Sulvana-500

# MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO nº 439/10 . . .

Processo: 22218939 - PETROBRAS (TRANSPETRO)

Em atenção ao ofício TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0077/2011, protocolo IEMA no 13298/11, referente à realização de simulado de combate de poluição de óleo no mar no Terminal Norte Capixaba em 27/06/2011, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

D:\DadosIEMA\OBRAS COSTEIRAS 22\\_\_PROCESSOS\PETROBRAS\TNC Proc 22218939\LO 439\_10\COND 17 - Simulados\Cond 17 LO 439\_10 - MOf Prot 13298\_11.doc

Fernando Corleto

AMARH

Matr.: 2791720



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°8588/11/IEMA/GCA/SAIA(ACGE)

Cariacica, 06 de outubro de 2011.

Ref. Condicionante 17 da LO 439/10 Processo: 22218939

AR-F15.38.

Em atenção ao ofício TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0077/2011, protocolo IEMA nº 13298/11, referente à realização de simulado de combate de poluição de óleo no mar no Terminal Norte Capixaba em 27/06/2011, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

Coordenador de Area

TRANSPETRO
TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Avenida Nossa Senhora dos Navegantes, nº 451 Sala 1104 – Enseada do Suá – Vitória/ ES CEP: 29.050-000



Vitória - ES, 25 de julho de 2011

AMBIENTE E RE

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0093/2011

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel AMARH -Coordenador de Área

BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, informamos que estaremos realizando o 1º simulado de combate a poluição de óleo no mar no Terminal Norte Capixaba, no dia 24 de Agosto de 2011, às 9:00 horas.

Por oportuno, convidamos este instituto para participar de uma apresentação do cenário do simulado, no dia 03/08/11 às 10:00hs, no Ed. Petro Tower (Av. Nossa Senhora dos Navegantes, 451, Enseada do Suá, Vitória, Sala 1807).

Colocamo-nos à disposição para quaisquer informações adicionais.

Atenciosamente,

João Carlos Loss

Gerente dos Tenninais Aquaviários do F

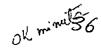
Bao Carlos Loss

Matr.: 135494-8

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

DE ORDEN EN 27/07/11 EN 27/07/11





Vitória - ES, 23 de agosto de 2011

IEMA
Instituto Estadual de Meio Ambiente

e Recursos Hídricos

Protocolista (Nome

Hora:

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0102/2011

Ao

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel AMARH -Coordenador de Área

BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, informamos que devido a necessidade de realização dos serviços de substituição dos mangotes flutuantes da linha de carregamento de navios do TNC, que ocorrerão entre os dias 18 e 26/08/11, comunicamos que o 1º simulado de Nível II, previsto para se realizar no dia 24/08/11, foi transferido para o dia 01/09/11, às 9 horas.

Ressaltamos que a comunicação de manutenção acima visa o atendimento ao combinado com esse IEMA de avisarmos as manutenções na monobóia em andamento.

E, em atendimento ao descrito na condicionante em tela, foi encaminhado para o *e-mail* petroleoegas esta comunicação no dia 18/08/2011, às 14:47 hs.

Por oportuno, informamos que o cenário apresentado na reunião do dia 03/08/11, que contou com a presença do analista desse IEMA, Fernando Corleto, não sofreu alterações.

Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente.

Atenciosamente.

João Carlos Loss

Gerente dos Terminais Aquavários do E.S

João Carlos Loss

Matr.: 135494-8

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

A ACGE Con 24108/11 buliana sup



ok munu

Vitória - ES, 27 de setembro de 2011

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0113/2011

Δα

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos ElEMA

Gerência de Controle Ambiental

At: Hebert Arruda Broedel AMARH -Coordenador de Área

BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ÉS CEP:29.140-500

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, encaminhamos anexo o Relatório Fotográfico e Descritivo (SMSOP – RSI – 002/2011) do primeiro exercício do simulado de combate a poluição, realizado em 01 de Setembro de 2011, no Terminal Norte Capixaba - TNC.

Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos a disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente.

João Cartos Loss

João Cartos Loss

João Cartos Loss

Aquaviários do E.:

João Carlos Loss Matr.: 135494-8

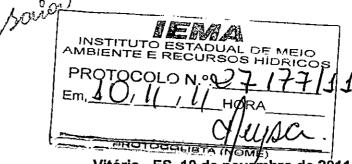
Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Relatório Fotográfico e Descritivo (SMSOP – RSI – 002/2011)

A ACCO Con 28/09/11 puiama. SUC

		<u></u>
CODDEIOS AR A	VISO DE ECEBIMENTO	MICHANDO
DESTINATÁ PETROBRAS TRANSPORTES S.A - TRANSPE Av. Nossa Senhora da Penha, BLOCO 01/ 1° A 29057-550 Vitória/ES / ES		CARIMBO UNIDADE DE ENTREGA
AR098074760JL	Carta  2708 / DR 14-8 SECRET DE ESTUDE GEST E RECURSO	9 OUT 2011 0
ENDEREÇO PARA DEVOLUÇÃO DO AR IEMA - ACGE Rodovia BR-262,, 29140-130 Cariacica / ES	CONTINUOS .	Ona-ES
TENTATIVAS DE ENTREGA	DECLARAÇÃO DE CONTEUDO (OPCIONAL) 222 8588/11 ACGE	218939 17 LO 439/10 OF
2ª/		RUBRICA E MATRÍCULA DO CARTEIRO
3ª/; h ATENÇÃO: Após 3 (três) tentativas de entrega, devolver o objeto.	2 Endereço Insuficiente 6 Não procurado 3 Não existe o número 7 Ausente 4 Desconhecido 8 Falecido 9 Outros	Mat 8.279.247-3
ASSINATURA DO RECEBEDOR	W.B.SUNUS	DATA ENTRESO ( //
NOME LEGIVEL DO RECEBEDOR	1-9232493	AN DOC. IDENTIDADE





Vitória - ES, 10 de novembro de 201

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0127/2011

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Dra. Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação

439/2010.

Referência: Processo Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezada Senhora,

Em atendimento à Condicionante 17 da LO 439/10, informamos que estaremos realizando o simulado de combate à poluição de óleo no mar do Terminal Norte Capixaba (TNC), no <u>dia 25 de novembro de 2011,</u> às 9h00 horas

Por oportuno, convidamos esse Instituto para participar de reunião de planejamento deste simulado no <u>dia 17/11/2011, às 13:00hs</u>, no Terminal Aquaviário de Vitória (TEVIT), Ponta de Tubarão, sala de reunião da Malha de Gasodutos do Espiríto Santo.

E, em atendimento ao descrito na Condicionante em tela, informamos que esta comunicação foi encaminhada para o e-mail petroleoegas no dia 10/11/2011, às 10:16 horas.

Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente.

A ACGE

6m 16/11/11

De orden by his na chyp

do avalista servoudo Corleto pl anexar na cond.

En 16/11/11.

Andrewal AGE

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

#### MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO nº 439/10

Processo: 22218939 - PETROBRAS (TRANSPETRO)

Em. atenção ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0093/2011 е TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0102/2011, protocolados neste IEMA sob os nº.s 17.484/11, 20.323/11 e 23.334/11, referentes à realização do 1º Simulado de Combate de Poluição de Óleo no Mar no Terminal Norte Capixaba , e relatório correlato; ao · TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0127/2011, Protocolo IEMA nº 27.177/11, referente à data de realização do 2º Simulado no mesmo terminal; após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma ínformamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Fernando Corleto

AMARH

Matr.: 2791730

D:\DadosIEMA\OBRAS COSTEIRAS 22\\_\_PROCESSOS\PETROBRAS\TNC Proc 22218939\LO 439\_10\COND 17 - Simulados\20111117 Cond 17 LO 439\_10 - MOf Prot17.484\_11, 20.323\_11, 23.334\_11 e 27.177\_11.doc

GOVE	RNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO	
Processo:	Rubrica:Folha:	42
(L)1	orden	-
Provid	lenciado af- 9483 41.	
Em	U 18/18/14.	
	Audrena lacoi	
Lran	domado o sirviro de az 97 93/11, Ab 43:	
	Em Ollidii	
	Ficiens ( laia	•
	We orden	
A CI	ATA   Surmando Corleto planálise do protesu 05/05/12.  Andressa /400	30707/11.
<i>b</i>	su 05/01/12.	(1 anero)
	Andressa 1400	
De	ORPEA.	<u>-</u>
	= X100 2 PLONDLOW 02.892 12 4 th. 45.	<u> </u>
	16 02 2017	
	Fernando Corleto	
	AMARH Matr.: 2791730	
A GO	ellota Cacqe)	
APOS	ANNUISE DUS PLETOCOLOS 30.707/11 € 02892/12	146240
ONE A	eculoreiong lite veu seuso Attension. Solvicire Ex	MVG
<u>aficio</u>	constant nimmy 1 fr. 53.	
Ēu	05 03 2012	
	Ternando Corleto	
	AMARH	·····
	Matr.: 2791730	
1). ().	n dema	
	dum evado ofício B92/12	
	tow 05/03/12	
		<u> </u>
<u> </u>	VI de an	
Provide	nciada a correia da al 1292/12.	
Em	nciado o correio do o 1392/12 06/03/12	
	Oleighton/ACGE	

· <del>_ ·</del>	
	05\19\2:
	HAAMA OEYTEYS: JEM
	Ferrando Conteso
<del></del>	Evoz/ho/91 73
	of to astronam min m. Es.
74)	AND STANKED DOS JUDIOLOS 26-63/12 5 29.717/12, SOLEWITO ENVI
	(अध्या) VILUE) X
<u> </u>	tography ACGC
	ENEIVZ
	As a while Exercises para shallows and
<u> </u>	
-	- foogradigis/AC&E
	EN(N/20
	2 d o 20 coulde as SMELF ES EN absorbarg showing
	Joseph J.
<u>                                     </u>	(Acob)
	1911/51 (B)
	In budin
-	Mease
	Jan 2811/12
	(caner 10) th +60. 22 but aboxut
	minum up
	s de la companya de l
	Layred My 10/ACGE
	E - 02/06/12
	Brown probable 25 EUS/18 00 yello 58059.
	- she of
	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~
· <del> </del>	SILHOLINO IMPACI
	Anuxodo pude 15 146 112.
	An warm 15 146 112.
	Em 18/08/12. Andresse 62
	d correct forwards boutto up anolise do pust 11243/12
	De ordem

\



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO.

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°9783/11/IEMA/GCA/SAIA(ACGE)

'Cariacica, 18 de novembro de 2011.

Ref. Condicionante 17 da LO 439/10 Processo: 22218939

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0093/2011, TRANSPETRO/ DTO/TA/OP1/ES 0093/2011 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0102/2011, protocolados neste IEMA sob os nº.s 17.484/11, 20.323/11 e 23.334/11, referentes à realização do 1º Simulado de Combate de Poluição de Óleo no Mar no Terminal Norte Capixaba e relatório correlato; e ao ofício TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0127/2011, Protocolo IEMA nº 27.177/11, referente à data de realização do 2º Simulado no mesmo terminal; após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

ndréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora de Área IEMA/GCA/SAIA

TRANSPETRO
TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Avenida Nossa Senhora dos Navegantes, nº 451 Sala 1104 – Enseada do Suá – Vitória/ ES CEP: 29.050-000



TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0153/2011

itória - ES, 22 de dezembro de 2011

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

PROTOCOLIS

At: Dra. Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17da Licença de Operação (LO) Nº

439/2010.

Referência: Processo N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezada Senhora,

Em atendimento à Condicionante 17 da LO N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, encaminhamos anexo o RELATÓRIO DE SIMULADO - VAZAMENTO DE ÓLEO CRU - VER 0 - 25/11/2011, do segundo exercício do simulado de combate a poluição, realizado em 25/11/2011, no TNC.

Certos de contarmos com sua habitual atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos a disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Gerente dos Terminais Aquaviários do ES Joao Carlos Loss

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

João Carlos Loss

маи: 135494-8

Anexo(s): RELATORIO DE SIMULADO - VAZAMENTO DE ÓLEO CRU - VER 0 -

25/11/2011.

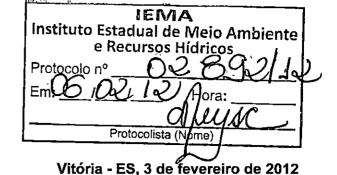
TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Av. Nossa Serihora da Penha, 1.688, Bloco 1, 1º andar - Edvit - Barro Vermelho - Vitória - E.S. CEP 29.057-550

Tel.: (27) 3295-590

cm 2412/11 Jusciana. Sun





#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0035/2012

Ao Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezada Senhora,

Em atendimento à condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, encaminhamos em anexo, Plano de Realização de Simulados a serem realizados no ano de 2012.

Certos de contarmos com sua habitual atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo em que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente.

João Carlos Loss
Gerente dos Terminais Aquaviários de
Joao Carlos LossMatr.: 135494-8

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Plano de Realização de Simulados 2012.

A ACGE Em 13/02/12 Sulvana. Sup

De ordem do analista furnando Coxleto planerare na cond. Em 16/02/12. Andressa/Acce

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

										71
F			RELAT	ÓRIO	N°:	Si	VISOP - RA	AM – 002	2/2012	
	35]	PROGRAM	MA: TE	RMINAIS	AQUAVIÁR	IOS DO ES	SPÍRITO S	ANTO	PAG.: ,	1 de 6
TRAN:	SPETRO	ÁREA:		TERM	IINAIS AQU	IAVIÁRIOS	DO ESPÍR	RITO SA	NTO	<u> </u>
TRANSPE	RO/DTO/TA/OP1/ES	TÍTULO:		PLANO	DE REALI	ZAÇÃO DO	S SIMULA	ADOS DE	2012	
						<del></del>				
				ÍNDICE	DE REVISÕ	ES			·- <u>-</u>	
Rev.	_				RIÇÃO DA	0.0				
0	ORIGINAL									
•	ORIGINAL									
		•								
REVISÕ	ES VER	. 0	REV. A	REV. B	REV. C	REV. D	REV. E	REV. F	REV. G	REV. H

DATA

ELABORAÇÃO VERIFICAÇÃO

APROVAÇÃO

30/01/2012 LUANA MARQUESTO

RICARDO GOMES

JOAO LOSS

Security of the August of	RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RAM - 002	2/2012	REV.	0
	LOCAL: TERMINAIS AQUA	VIÁRIOS DO	AREA;	TA-ES	FOUHA:	 2 de	
TRANSPETRO	ESPÍRITO S	ANTO					
		E REALIZAÇÃO	DOS S	IMULADOS DE	2012		

## ÍNDICE

5.	ANEXOS	6
4.	DESCRIÇÃO	4
3.	DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS	3
2.	DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA	3
1.	OBJETIVO	3

in a farment of		RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RAM - 002	2/2012	REV.	0
(=1=1	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	AREA:	TA-ES	FOUHA:	3 de	 e 6
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO						
	TITULO:	PLANO DE REAL	ZĄÇÃ	o dos si	MULADOS DE	2012		

#### 1. OBJETIVO

Este relatório visa apresentar a metodologia da TRANSPETRO para realização dos simulados de 2012 nos Terminais de Vitória e Norte Capixaba.

#### 2. DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA

Resolução CONAMA 398

LO 441/10

LO 439/10

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Norte Capixaba

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Aquaviário de Vitória

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Norte Capixaba

Plano de Emergência Individual do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Emergência Individual do Terminal Norte Capixaba

Procedimento de Comunicação de Emergência do TA ES

Procedimento de Gestão de Contingência

### 3. DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS

**EOR (Estrutura Organizacional de Resposta)** – Grupo responsável por liderar ações de resposta em emergências nas unidades.

**Exercício Simulado -** conjunto de atividades que visam representar, de forma real ou não, um determinado cenário acidental e a implementação das ações de resposta para controle de emergência.

Fluxo de Comunicação – Fluxograma indicando a sequência das informações na organização, possibilitando uma comunicação rápida das condições emergenciais, inclusive a organizações externas a Cia, como: órgãos ambientais, capitania dos portos, defesa civil, corpo de bombeiros, prefeituras, sindicatos, etc.

and and according		RELATÓRIO	Nº	SMSOI	P - RAM - 002	2/2012	REV,	0
V=V=V	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	OS DO AREA TA-ES			FOLHA:	4 de 6	
TRANSPETRO	! 	ESPÍRITO SANTO					4 4	0
	TITULO:	PLANO DE REALIZ	ZAÇÃ(	DOS SI	MULADOS DE	≣ 2012		

IEMA (Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos) — Órgão ambiental estadual, responsável pela emissão, fiscalização e controle de Licenciamento das unidades da Transpetro no Espírito Santo.

Plano de Resposta a Emergência (PRE) - documento formal padronizado que define as responsabilidades e as ações a serem seguidas para controle de uma emergência e mitigação de seus efeitos, incluindo organização, procedimentos operacionais de respostas e recursos.

Plano de Emergência Individual (PEI) - documento formal emitido conforme CONAMA-398, que estabelece diretrizes para combate a poluição por óleo em corpos hídricos.

SMS - Segurança, Meio Ambiente e Saúde

TAES – Terminais Aquaviários do Espírito Santo

## 4. DESCRIÇÃO

A diretriz corporativa de SMS contempla a previsão das situações de emergência e o enfrentamento desses eventos com rapidez e eficácia, visando à máxima redução de seus efeitos e retorno a normalidade das Unidades Operacionais afetadas, no menor espaço de tempo possível.

#### Para isso:

 Os planos de contingência de cada unidade são avaliados, revisados e atualizados, bem como integrados aos planos de contingência regionais e corporativos da empresa;



		RELATÓRIO	N°	SMSOF	P - RAM - 002	2/2012	REV. 0
(=);	LOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	AREA:	TA-ES	FOLHA:	5 de 6
TRANSPETRO	Tiru.o:	ESPÍRITO SANTO					
	111005	PLANO DE REALIZ	ZAÇÃO	DOS SII	MULADOS DE	2012	

- Desenvolvem-se programas de esclarecimento e treinamento junto às comunidades potencialmente expostas a riscos, visando sua incorporação aos planos de contingência;
- Adequam-se os planos de contingência às variações de risco eventualmente identificadas;
- Consideram-se os impactos sociais, econômicos e ambientais decorrentes de possíveis acidentes;
- Implementam-se mecanismos para atualização, divulgação e pronto acesso aos planos de contingência;
- Realizam-se periodicamente treinamentos e exercícios simulados, com a participação de todos os envolvidos, e posterior avaliação dos resultados.

Nesse contexto, estão inseridos os exercícios simulados, considerando o planejamento, conscientização e organização de eventos de capacitação e treinamento para a força de trabalho com foco na preparação para resposta a emergência.

Para a eficácia do planejamento dos simulados, os cenários de emergência são selecionados dentre os cenários acidentais identificados no Estudo de Análise de Riscos da Unidade e no PRE da unidade. A definição do cenário seguirá sequência aleatória, contemplando o atendimento às normas e legislação aplicáveis. Todos os simulados serão realizados considerando as etapas de planejamento, execução e avaliação dos resultados.

As situações de emergência com potencial de poluição em águas são contempladas nos Planos de Emergência Individuais, que estão disponíveis para o início de qualquer atividade ou serviço, antes da entrada em operação da instalação e consulta dos empregados.

an in the state of	-	RELATÓRIO	N°	SMSOI	P - RAM - 002	/2012	REV.	0
1=1=1	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	AREA:	TA-ES	FOLHA:	6 de	∍ 6
TRANSPETRO	TITLLO	ESPÍRITO SANTO	_					
		PLANO DE REALI	ZAÇÃC	DOS SI	MULADOS DE	2012		

A partir desses documentos são elaborados e realizados periodicamente os exercícios simulados.

Anteriormente à prática do exercício, são realizadas reuniões com a EOR definida e coordenada pela gerência da unidade, de acordo com o cronograma de simulados.

As etapas de preparação de simulados levam em consideração:

- A definição da equipe de planejamento para realização de simulado;
- A indicação do número de avaliadores, conforme cenário;
- A logística de resgate o atendimento às vítimas e assistência aos seus familiares, conforme cenário;
- O acionamento da EOR da unidade:
- Acionamento do fluxo de comunicação da unidade;
- Os mapas de sensibilidade, incluindo a sensibilidade ambiental para derrames de óleo da área vulnerável;
- Os recursos necessários, inclusive aqueles oriundos de outras Unidades da TRANSPETRO, do SMS Corporativo e Unidades Organizacionais do Sistema PETROBRAS e de entidades externas (ex: PROAMMAR);
- Os tempos de resposta de atendimento à emergência.

#### 5. ANEXOS

Cronograma Anual de Simulados 2012 da Gerência dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo.

										_				
	PETROBRAS TRANSPORTE S/A. TRANSPETRO				G	ERÊN	CIA D	E CON	TINGÉ	NCIA				
-	CRONOGRAMA ANUAL DE SIM	ULADO:	3			_						ver. 0		
	UNID, OPERACIONAL/LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	RESP:	João c	RLOS LO	ss		DATA DE	IMPLEM	NTAÇÃO	);		30/11/20	11	
	TIPOS DE SIMULADOS	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	
								<u> </u>		<u> </u>			$\rightarrow$	R
	HIPÓTESES ACIDENTAIS							··						
	Comunicação		•											
TAES	VERIFICAÇÃO DO FLUXO DE COMUNICAÇÃO EM SITUAÇÃO DE EMERGÊNCIA DO TAES			09.03			15.06			13.09			05.12	P R
	Mobilização de Recursos													- 22, 3
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO DEVIDO A ACIDENTE CON CAMINMÃO TANQUE		15.02										- $           -$	Р
,,,,,	ANEXISTAND REPERIORED PEARDO VIVIORES COM CAMBIENO INSIGÉ													R
TNC	INCÉNDIO EM INSTALAÇÕES INSDUSTRIAIS / EQUIPAMENTOS / ÁREAS ADJACENTES DO TINC							25.07				i = 1		Р
	INDERING THE HOLIZON OF HIS PROFILED AND THE STORY AND THE													R
TA VITÓRIA	INCÉNDIO / EXPLOSÃO NA PLATAFORMA DO PIER DE BARCAÇAS OU NO TGL;								04.08					Ð
IA WIJORDA	INCLINIO I EN ECONO INTERNA CINIMA DO FILIN DE BANGAÇÃO CONTO TOE,											$\Box$		; R
TA VITÓRIA	VAZAMENTO DE DERIVADO DE PETRÓLEO EM DESATRACAÇÃO DE NAVIO			06.03			i —							Р
IN SHOULK	4/2/40010 BE BENIANDO DE LE HAREO EN DEDNITORDAD DE 18440				-		Ι .							R
	Sala de Treinamento													
TAVITÓRIA	VAZAMENTO DE DERIVADO DE PETRÔLEO EM DUTO (20°) ENTRE O SCRAPER DO TGL E O SCRAPER DO TERMINAL DE VITÓRIA					08,05								Р
TR TITOTER	AND WILLIAM OF DELIGITATION OF LETINATED COLORS FOR DO LOCATION OF DELIGITATION OF DELIGITATIO													R۶
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES					30,05								Р
	PRODUCTION OF LITTERS IN SECTION OF STREET, INSTRUCTION OF STREET, I													Ŕ
TA VITÓRIA	VAZAMENTO DE DERIVADO DE PETRÓLEO EM ACIDENTE COM EMBARCAÇÕES DE APOIO								21.03				$\neg$	Р
	The many observation of the model of the many of the m													Ř
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES									18.09				₽
														R
	Сатро													
TA VITÓRIA	COMBATE À INCÊNDIO E EVACUAÇÃO - INCÉNDIO/EXPLOSÃO EM TUBOVIAS E PARQUE DE BOMBAS	<u></u>										07.11	$-\!\!\perp$	Р
			<u> </u>					_						R
TNC	COMBATE À INCÉNDIO E EVACUAÇÃO - INCÉNDIO/EXPLOSÃO EM TUBOVIAS										17,10		$-\!\!\perp$	Р
														R:
TA VITÓRIA	ACIDENTE EM ESPAÇO CONFINADO	L		21.03		<u> </u>								Р
		<u> </u>						_						
TNC	ACIDENTE EM ESPAÇO CONFINADO				18.04	<u></u>	$\perp$							Р
			ļ											15
TA VITÓRIA	VAZAMENTO DE DERIVADO DE PETRÓLEO EM DUTO (20°) ENTRE O SCRAPER DO TGL E O SCRAPER DO TERMINAL DE VITÓRIA					09.05								Р
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·												.	, B)
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES					31.05								Р

LECENDA
LECENDA

TA VITÓRIA

тнс

P PREVISTO R REALIZADO	لسنا	7
------------------------	------	---

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 14 LO 441/10

VAZAMENTO DE DERIVADO DE PETRÓLEO. EM ACIDENTE COM EMBARCAÇÕES DE APOIO.

VAZAMENTO DE PETRÓLEÓ NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES

ATENDRAENTO A CÓNDICIONANTE 17 LO 439/10

João Carlos Loss Gerente dos Legginais Aquaviários do ES

P

R

22,08

19.09

#### MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO nº 439/10

Processo: 22218939 -TRANSPETRO

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0153/2011 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0035/2012, protocolados neste IEMA sob os nº.s 30.707/11 e 02.892/12, referentes ao Relatório do 2º Simulado de Combate de Poluição de Óleo no Mar no Terminal Norte Capixaba e Plano de Realização de Simulados do ano de 2012, respectivamente, após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Fernando Corleto

D:\DadosIEMA\OBRAS COSTEIRAS 22\\_\_PROCESSOS\PETROBRAS\TNC Proc 22218939\LO 439\_10\COND 17 - Simulados\20120305'Cond 17 LO 439\_10 - MOf Prot 30.707\_11 e 02.892\_12.doc



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°1392/12/IEMA/GCA/SAIA(ACGE)

Cariacica, 05 de março de 2012.

ARF25 139

55 263

Ref. Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0153/2011 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0035/2012, protocolados neste IEMA sob os nº.s 30.707/11 e 02.892/12, referentes ao Relatório do 2º Simulado de Combate de Poluição de Óleo no Mar no Terminal Norte Capixaba e Plano de Realização de Simulados do ano de 2012, respectivamente, após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

TRANSPETRO
TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Av. Nossa Senhora da Penha, 1.688, Bloco 1 – 1º andar – Edvit Barro Vermelho – Vitória/ES CEP 29.057-550 TEL. (27) 3295-5900



IEMA
Instituto Estadual de Meio Ambiente
e Recursos Hídricos/
Protocolo nº
Em: 16/05/12 Apra:
Protocolista (Nome)

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0062/2012

TRANSPETRO/DTO/TA/OFT/ES 0002/2012

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental - GCA Gerência de fiscalização - GFI BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Dra. Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

> Dra. Jessyca de Azevedo Barreto Modenese Coordenadora de Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezadas Senhoras,

"Em atendimento à Condicionante 17 da LO 439/10, referente ao processo em epígrafe, informamos que estaremos realizando o primeiro simulado de combate à poluição de óleo no mar do Terminal Norte Capixaba (TNC), no dia 31 de maio de 2012, às 9 horas, em atendimento ao Plano de Realização de Simulados a serem realizados no ano de 2012, protocolado através da carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0035/2012, Protocolo IEMA Nº 2982/12, de 06/02/12.

E, em atenção ao descrito na Condicionante em tela, informamos que esta comunicação foi encaminhada para o *e-mail* petroleoegas no dia 16/05/2012, às 10:07 horas.

Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos."

Atenciosamente,

Joao Carlos 105 LOSS Gerente Traming Sansishos do ES

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Av. Nossa Senhora da Penha, 1.688, Bloco 1, 1º andar - Edvit - Barro Vermelho - Vitória - E.S. CEP 29.057-550 Tel.: (27) 3295-590

86.P 56

Vitória - ES, 16 de maio de 2012

ESTANTE"



INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS
PROTOCOLO N.º: 15.14612
Em. 2706/12 HORA

Vitória - ES, 29 de junho de 2012

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0087/2012

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezada Senhora,

Em atendimento à condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, encaminhamos em anexo o Relatório de Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0, do segundo simulado de combate a poluição, realizado em 31/05/2012, no TNC.

Certos de contarmos com sua habitual atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo em que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

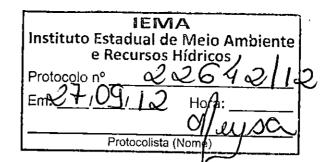
Atenciosamente.

Joao Caffosinas Anguarianos Gerentale de Alaut

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Relatório de Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0

4 ACGO Gnoslo4/2012 Suliana Suo





Vitória - ES, 26 de setembro de 2012

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0113/2012

Ao

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP: 29.140-500

At: Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba

Prezado Senhor,

Em atenção à Condicionante Nº 17 da LO 439/10, referente ao processo em epígrafe, informamos que devido o mau tempo instalado na região do TNC, tornou-se necessário o adiamento do Simulado de Derramamento de Óleo. Diante de tal situação, encaminhamos a ATA da reunião realizada em 19/09/2012, a qual contou com a presença do Sr. Sérgio Calhau, representante desse IEMA, onde foi acordado o cancelamento do simulado, e o compromisso desta Transpetro em reagendar a nova data.

Assim sendo, comunicamos que a nova data de realização do Simulado foi agendada para 16/10/2012, às 09:00 h.

Certos de contarmos com sua habitual atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Joao Carres Loss
Joao Carres Loss
Joao Carres Loss
Gerente Wis Toss

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Ata de Reunião - 19/09/2012

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Av. Nossa Senhora da Penha, 1.688, Bloco 1, 1º andar - Edvit - Barro Vermelho - Vitória - E.S. CEP 29.057-550

Tel.: (27) 3295-590



ATA: Reunião - Simulado de Emergência do Terminal Norte Capixaba (TNC) | em atendimento

à condicionante 17 da LO 439/10

DATA: 19/09/2012

LOCAL: Terminal Norte Capixaba

**PARTICIPANTES:** 

Tarciso Pessanha - Transpetro Luana Marques - Transpetro Patrícia Suzuki - Transpetro Clevilmar Santana - Transpetro Francisco de Assis - Transpetro Sérgio Calhau Vervloet - IEMA César Luís - Petrobras

- 1. Previsto simulado de emergência no Terminal Norte Capixaba (TNC) para a presente data, o exercício foi cancelado devido às condições de mar. A decisão foi tomada pelos participantes presentes na ata e por teleconferência com o analista do IEMA (Alex Barcellos), do setor SAIA.
- 2. O representante do IEMA solicitou que o simulado de emergência do Terminal Norte Capixaba (TNC) deve ser realizado com prazo máximo de 30 dias após a presente data, ou seja, até o dia 19 de outubro de 2012.
- 3. A Transpetro irá formalizar com o IEMA, previamente, a nova data do simulado do Terminal Norte Capixaba (TNC).

long, o

Lucia Lernanda Marques Sontos-3656-7



Vitória - ES, 13 de novembro de 2012

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0132/2012

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP:29.140-500

At: Sr. Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, encaminhamos em anexo o Relatório de Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar, do segundo simulado de combate a poluição, realizado em 16/10/2012, no TNC.

Certos de contarmos com sua habitual atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo em que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Rafael Noac Feldman

p/ Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Relatório de Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar.

# ILUSTRISSIMO SENHOR DIRETOR DO IEMA – INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HIDRICOS DO ESTADO DO ESPIRITO

SANTO.

Assunto: Devolução de Correspondência

Informante: Brasbunker Participações S/A

BRASBUNKER PARTICIPAÇÕES S/A., pessoa jurídica de Direito privado, inscrita no CNPJ sob nº 04.931.019/0005-36, com endereço a Rua Oscar Paulo da Silva, nº 264, Bairro Jesus de Nazareth, Vitória/ES, CEP 29.052-000, Tel.: +55 (27) 3225-7481, E-mail: márcio.guimaraes@bravante.com.br, neste ato representado pelo Sr Márcio Guimarães Francisco, brasileiro, casado, coordenador de operações, portador da CI nº 107809675 IFP/RJ, inscrito no CIC/MF sob nº 074.609.757-37, vem mui respeitosamente a presença do Ilustr., DEVOLVER correspondência (em anexo) enviada equivocadamente a informante.

N.Termos

Informa.

Vitória (ES), 03 de Dezembro de 2012.

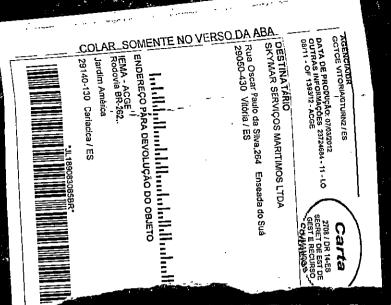
A' SAIA 6m 06/12/12 bul:anc.sup

BRASBUNKÉR PARTICIPAÇÕES S/A

CNPJ 04.931.019/005-36

Marcio Guimarães Francisco Coordenador de Operações - Vebria BRASBUNKER PARTICIPAÇÕES SA





SKYMAR SERVIÇOS MARÍTIMOS LTDA

CEP: 29.050-430 - RUA OSCAR PAULO DA SILVA, 264 - PRAIA DO SUÁ -VITÓRIA/ES

23724684

1 , LO 08/2011

OF 1393/12 (ACGE)

Estonte Finanda CONTROC AR AVISO DE RECEBIMENTO CARIMRO

DESTINATÁRIO

PETROBRAS TRANSPORTES S.A - TRANSPETRO Avenida Nossa Senhora da Penha, 1688 BLOCO 01 - 1º ANDAR Barro Vermelho

AR323969621.II.

ENDERECO PARA DEVOLUÇÃO DO AR IEMA - ACGE

Carta SECRET DE EST DE

GEST E RECURSO.

DECLARAÇÃO DE CONTEUDO (OPCIONAL) 22218939 - 17 - LO.439/10 - OF

Rodovia BR-262.. 29140-130 Cariacica / ES

29057-550 Vitória / FS

TENTATIVAS DE ENTREGA

9 Outros

1392/12 - ACGE

4 Desconhecido

2 Endereco Insuficiente 3 Não existe o número

. MOTIVOS DA DEVOLUÇÃO

Não procurado Ausente 8 Fatecido

Recusado

Ludimar Ribeiro P. Barboza Matricula: 8.279.172-4

RUBRICA E MATRÍCULA DO CARTEIRO

UNIDADE DE ENTREGA

ATENÇÃO: Após 3 (três) tentativas de entrega. devolver o objeto,

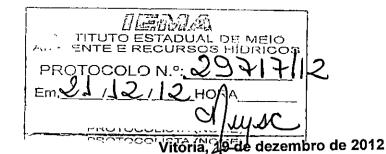
ASSINATIDA DO RECEBEDOR

NOME L'EGIVEL DO RECEBEDOR

DATA ENTREGA Identificador: 40523837 midlion Ecountal







TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES/ACONT 0027/2012

Αo Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sr. Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010, referente ao processo em epígrafe, encaminhamos em anexo o Plano de Realização dos Simulados que serão realizados no ano de 2013.

habitual atenção, sua Certos contarmos com antecipadamente, ao tempo em que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Coordenador de Acompanhamento e Controle dos Terminais Aquaviários do

Espírito Santo

Anexo(s): Plano de Realização dos Simulados de 2013 - TNC.

A ACGT Em 26/12/12 Juwane. Suo



## GERÊNCIA DE CONTINGÊNCIA

	CRONOGF	PAMA A	NIIAI F	E SIMI	III ADO	e								_
												ver: 01		
	UNID. OPERACIONAL/LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	RESP: FRANCISCO BARRETO				DATA DE IMPLEMENTAÇÃO:				5/2/2013				
	TIPOS DE SIMULADOS	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	
	PREVISTO REALIZADO	THE REAL PROPERTY.					NA ST						ASS	
	HIPÓTESES ACIDENTAIS													
	Comunicação			9330										
TAES	VERIFICAÇÃO DO FLUXO DE COMUNICAÇÃO EM SITUAÇÃO DE EMERGÊNCIA DO TAES													
	Mobilização de Recursos													
TNC	ACIDENTE COM DANOS MATERIAIS PROVOCADO POR TERCEIROS EM RAZÃO DE VANDALISMO													
TA VITÓRIA	ACIDENTE COM DANOS MATERIAIS PROVOCADO POR TERCEIROS EM RAZAO DE VANDALISMO													
TABR	INCÊNDIO NA PLATAFORMA DO PIER													
	Sala de Treinamento													
TA VITÓRIA	VAZAMENTOS COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS													
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES													
TA VITÓRIA	VAZAMENTOS COM ESCOAMENTO DE PETROLEO E DERIVADOS													
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES													
TABR	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NO MAR, POR NAVIO ATRACADO NO PÍER													
TABR	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NO MAR, POR NAVIO ATRACADO NO PÍER													
	Campo													
TA VITÓRIA	COMBATE À INCÊNDIO E EVACUAÇÃO - EM TANQUES DERIVADOS DE PETRÓLEO													
TABR	COMBATE A INCÊNDIO E EVACUAÇÃO - EM CANALETAS DE TUBOVIAS E BACIA DE TANQUES													
TNC	COMBATE À INCÊNDIO E EVACUAÇÃO - INCÊNDIO EM TANQUE													
TA VITÓRIA	ACIDENTE EM ESPAÇO CONFINADO													
TABR	ACIDENTE EM ESPAÇO CONFINADO													
TNC	ACIDENTE EM ESPAÇO CONFINADO													
TA VITÓRIA	VAZAMENTOS COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS					T   Y								
TABR	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NO MAR, POR NAVIO ATRACADO NO PÍER											0		
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES		7.500											
TA VITÓRIA	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS													
TABR	VAZAMENTO DE PETRLEO NO MAR, POR NAVIO ATRACADO NO PÍER													
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBÓIA OU CONEXÕES													

#### LEGENDA:

P - PREVISTO

R - REALIZADO

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 14 LO 441/10

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE LO 303/12

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 17 LO 439/10

GERÊNOA DA UO

Recurso Nogueira Silva. Coord. de Acomp. e Controli Matr.: 4005-8 TRANSPETRO
Ricardo Gomes da Silva
apordanador de SMS
Calardo VA7735-9

COORDENADOR DE SMSOP

#### MINUTA DE OFÍCIO

Ref.: Condicionante nº 17 da LO nº 479/10

Processo: 22218939 - TRANSPETRO Petrobras Transporte S/A

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO//TA/OP1/ES0132/12 e TRANSPETRO/DTO/OP1/ES/ACONT 0027/12, protocolos IEMA no.s 26.631/12 e 29.717/12/00, referentes ao Relatório do 2º Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar e Plano de Realização de Simulado do ano de 2013, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Fernando Corleto

AMARH

Matr.: 2791730

	GOVERNO DO	ESTADO	DO ESPÍF	RITO SAŅTO	·	• 1
Process	o:		_Rubrica:	ofraille	Folha:	67
De or	- ,	- 29 0 2 1				
	enciado ar(clo 1 19105113	<u> </u>	7.2			
	MACGE		·			٠.
200	occlem	/		clo of 3221/ ton		
Pro	niclenciac	loop	ourio	do of 3221/	13	
	$$ $\varepsilon_n$	n 10/0	15 <u>/13</u>	+-	200	<u> </u>
	<u> </u>		<u>lleig</u>	lon	<u> </u>	*
10	<u>'</u>	<u> </u>		<u></u>	<u> </u>	1.1.
0.00	d200	~!·> \	.1 //2		<u></u> _	
	1.n-Acee		f1. 69		<u> </u>	
	Witt - b-OGE	_ &//\0/13			,	-
1000	rdes					
An	vado prstock	123.	47/13 a	Jolha 71 Man	uto.	
Gr.	n 05/0/13				<u> </u>	<u>-</u>
	ozenchízio IAC	6 E		<del></del>		
(1)					•	
	orde	<del></del>				
	agunte Fermon	960 PO1	a amoli	2l ·		
	- 110 D	-12/15		Trumdo Carleto		
<u> </u>	- pazerelizió			HHAMA 🔏	<u> </u>	
À	BICA CATA CACA	ਦ) ਦ)		15 Matt.: 2791730	<del>-</del>	
			S 8269	13 6 12.342 13,	DITTELLO ENV	ige office
CONFOR	WE KINDER I			· •		
	L 09/09/2013		Olt			
		Ferna	und Corlet			· · · ·
			AMADU	cornamio Corleto o		
-1	<del></del>			HAIAMA seen	<u>;</u>	
-AR	order 1			Factor 2701730		
	em 16(9/13	KLA WE F	549 +113 .		<u> </u>	<u> </u>
<del></del>	formelisio 10	166		· -		·
	- page construction of the	<del>-</del>		<del></del>		
	11	. ,,				

DIO/2011

(\_)

ġ

IOP - 068

de order
Providenciado corrio do opicio.
18109113 Jasmin
De ordem
Anexado protocolo 2428013 à fl.74
Ofromitin-Acce Em 01.11.13
ple soe
Amaso pokado Nº 29528/13 o folho 75 e 1 oneso.
Longralizia IAC 60€
De ordem
Anexado protocolo 20734/12 à s. 76.
Offaull -ACGE 13.12.13
·
De graem
8m 30/04/14 Jasmin
Ole orain
Co agente Fernando Corleto para análise.
8m 05/02/14 Jasmin
De coper
AKREKARD AS PL.5 99 0 PLONOCOLO 001.000/14
En 11/02/2014
Fernando Corleto  AMARH
Metr.: 2791730
A galana (racia)
Apo'S ANALITE DOS PLOTOCOLOS 24280/13, 29528/13, 000.040/14 = 001.000/14,
SOLICITO ENVIAR OFICIO CONFORME MINUM ÀS FC-5 103.
En 17/02/2014
Fernando Corleto
AMARH Matr.: 2791730
De Oudem
Riasistració díais 67/4/14.
ToV 23/12/19-cain
Tatiana Torres Ronchi
Assessor Técnico II  Water Matricula: 2801698
All inditioning may take

· - 7



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°3221/13/IEMA/GCA/SAIA/ACGE

Cariacica, 09 de maio de 2013.

Ref.: Condicionante nº 17 da LO Nº 439/2010

Processo: 22218939 - Transpetro

AR. FL 20

Em atenção aos, ofícios TRANSPETRO/DTO//TA/OP1/ES0132/12 e TRANSPETRO/DTO/OP1/ES/ACONT 0027/12, protocolados neste IEMÁ sob os nºs 26.631/12 e 29.717/12, referentes ao Relatório do 2º Simulado de Vazamento de Óleo Cru no Mar e Plano de Realização de Simulado do ano de 2013, e após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Desta forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamenté,

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

Elias Alberto Morgan
Coordenador de Área
IEMA

PETROBRAS TRANSPETRO
AV. NOSSA SENHORA DA PENHA, Nº 1688 - BLOCO 01 - 1º ANDAR
BARRO VERMELHO - VITÓRIA/ES
CEP: 29.057-550-

C x 86A



INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS PROTOCOLO N.º: 8269/13

Em. 10 / 01 / 13 HORA

Vitória - ES, 10 de abril de 2013

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0048/2013

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sr. Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

> Sr. Pedro Dória Menezes Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezados Senhores,

Em atendimento à Condicionante 17 da LO 439/10, referente ao Processo em epígrafe, informamos que realizaremos o primeiro simulado de combate à poluição de óleo no mar do Terminal Norte Capixaba (TNC), no dia 24 de abril de 2013, às 09:00 horas, no âmbito do Plano de Realização de Simulados a serem realizados no ano de 2013, protocolizado nesse Instituto através da carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES/ACONT 0027/2012, Protocolo IEMA Nº 29717/12, em 21/12/12.

Em atenção ao descrito na Condicionante em tela, informamos que esta comunicação foi encaminhada para o *e-mail* petroleoegas no dia 09/04/2013, às 11:28 horas.

Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente.

Francisco Antonio Paditha Barreto

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

CORREIOS AR AVISO DE RECEBIMENTO GERMANDO (E)	
DESTINATARIO RIMBO FRANCISCO AN PADILHA BARRETO UN DE ENTREGA	一
PETROBRAS TRANSPORTES S/A - TRANSPETRO	- 1
Avenida Nossa Senhora da Penha 1698 BLOCO 04, 2ºANDAR Barro Vermelho	ı
29057-550 Vitoria / ES	1
AR445678226JL	<b>a</b> [
/ Carta	- P
9912295981 / DR 14-ES - ) 7 7 36 4 1 2Dep	<b>31</b>
SECRET DE EST DE SECRET DE EST DE GEST E RECURSO.	-11
ENDEREÇO PARA DEVOLUÇÃO DO AR	7
IEMA - ACGE	<i>[</i> ]
Rodovia BR-262. 29140-130   Cariacica / ES	- 1
SKID	
TENTATIVAS DE ENTREGA  DECLARAÇÃO DE CONTEUDO (OPCIONAL) 22218939 - 17 - LO 439/10 - OF 3221/13 - ACGE	
1° / / h-	
MOTIVOS DA DEVOLUÇÃO RUBRICA E MATRÍCULA DO CARTEIRO	.
2"h 1 Mudou-se 5 Recusado Elégia Pimente	ય.
2 Endereço insuficiente 6 Não procurado 48chr : 8.2786215	3
3°	· 10
ATENÇÃO:	N
Após 3 (três) tentativas de entrega,	′
devolver o objeto.  SSINATURA DO RECEBEDOR  DATA ENTREGA /	
Lucimar Ribeiro P. Radorza 15/05/13	.
NOME LEGIVEL DO RECEBEDOR	$\dashv$
Matricular 8.278.172-4 1363 4666	
	-

٠.



Vitória - ES, 24 de maio de 2013

TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0065/2013

Aο

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos-Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES Statuto Estadual de Meio Ambiente

CEP: 29.140-500

At: Sr. Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

Sr. Pedro Dória Menezes

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba.

Prezado Senhor.

Em atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/10, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional em realizar 2 simulados anuais, encaminhamos, em anexo, o Relatório de Simulado à Vazamento de Óleo Cru no Mar, do primeiro simulado de combate à poluição de 2013, realizado em 24/04/13, no TNC.

Certos de contarmos com sua compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

adiffia/Barreto

Gerente dos Ternymais Aquaviários do Espírito Santo

ogueira Silva

Não há anexo(s)

Folha nº 1/1

#### MINUTA DE OFÍCIO Obras Costeiras nº 137-2013 - CAIA/GCA

Cariacica - ES, 09 de setembro de 2013.

REF: Condicionante 17 da LO 439/2010

Processo: 22218939

Empresa: TRANSPETRO.

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0048/2013 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0065/2013, protocolizados neste IEMA sob os nº.s 8.269/13 e 12.342/13, referentes ao comunicado de realização do 1º Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar em 24/04/2013 e respectivo relatório descritivo e fotográfico, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Fernando Corleto

AMARH

Metr.: 2791730



GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°6417/13/IEMA/GCA/CAIA/ACGE

Cariacica, 16 de setembro de 2013.

REF: Condicionante 17 da LO 439/2010

Processo: 22218939 -

Empresa: TRANSPETRO.

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0048/2013 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0065/2013, protocolizados neste IEMA sob os nos 8.269/13 e 12.342/13, referentes ao comunicado de realização do 1º Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar em 24/04/2013 e respectivo relatório descritivo e fotográfico, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

André Luiz Labanca Rosas Coordenador de Área EMA

GERÊNCIA/DE CONTROLE AMBIENTAL

PETROBRAS TRANSPETRO AV. NOSSA SENHORA DA PENHA, Nº 1688 - BLOCO 01 - 1º ANDÁR BARRÓ VERMELHO - VITÓRIA/ES CEP: 29.057-550-



Vitória - ES, 13 de setembro de 2013

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO

AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS

an 16100 113 Sulvanc. CAD

PROTOCOLO Nº 24. 28

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0151/2013

Ao

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Sr. Pedro Dória Menezes

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezados Senhores,

Em atendimento à Condicionante Nº 17 da LO Nº 439/10, Processo em epígrafe, e obedecendo ao cronograma de realização de simulados, conforme Plano de Realização de Simulados de 2013 - TNC, encaminhado Instituto através da а esse carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES/ACONT 0027/2012. Protocolo 29717/12, em 21/12/12, informamos que o 2º Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar do Terminal Norte Capixaba (TNC) será realizado no dia 08/10/2013, às 09:00 horas, na Monoboia do referido Terminal, tendo como cenário acidental o vazamento de 2,8 m³ de petróleo (FAZA) durante carregamento de navio, devido ao afrouxamento dos estojos da válvula, vindo a atingir o mar.

Certos de contarmos com sua compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosament

Francisco Aptonio Padilha Barreto

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)

TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

Av. Nossa Senhora da Penha, 1.688, Bloco 1, 1º andar - Edvit - Barro Vermelho - Vitória - E.S. CEP 29.057-550 Tel.: (27) 3295-590



Vitória - ES, 6 de novembro de 2013

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS

PROTOCOLO Nº 29528/2012

OCOLISTA (NOME)

Cm 08/11/13 Juliana - Cap

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0190/2013

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos-Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP: 29.140-500

At: Sr. Elias Alberto Morgan Coordenador do SAIA

> Sr. Pedro Dória Menezes Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

Nº 439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/10, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional com a realização de 2 simulados anuais, encaminhamos, em anexo, o Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0, do segundo simulado de combate à poluição de 2013, realizado em 08/10/13, no Terminal Norte Capixaba.

Certos de contarmos com sua atenção, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

**Atenciosamente** 

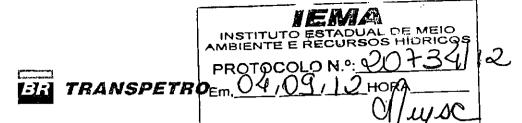
Francisco Antonio Padilha Barréto

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0.

Av. Nossa Senhora da Penha, 1.688, Bloco 1, 1º andar - Edvit - Barro Vermelho - Vitória - E.S. CEP 29.057-550 Tel.: (27) 3295-590

3 de setembro de 2012



TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0102/2012

Aα

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sra. Andréia Alves Saraiva de Lima Coordenadora do SAIA

> Sra. Jessyca de Azevedo Barreto Modenese Coordenadora de Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezada Senhora,

Em atendimento à Condicionante 17 da LO 439/10, referente ao processo em epígrafe, informamos que estaremos realizando o segundo simulado de combate à poluição de óleo no mar do Terminal Norte Capixaba (TNC), no dia 19 de setembro de 2012, às 09 horas, no âmbito do Plano de Realização de Simulados a serem realizados no ano de 2012, protocolizado nesse Instituto através da carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0035/2012, Protocolo IEMA Nº 2892/12, em 06/02/12.

E, em atenção ao descrito na Condicionante em tela, informamos que esta comunicação foi encaminhada para o e-mail petroleoegas no dia 03/09/2012, às 09:26 horas.

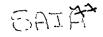
Certos de contarmos com sua habitual compreensão, agradecemos antecipadamente, ao tempo que nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos. A 109/12 eu 04/09/12 juliane. Suo.

Than contain the stay of the stay of the formal of the stay of the Atenciosamente Loss 135494-8

Joao Carlos Loss

Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Não há anexo(s)





Vitória - ES, 30 de dezembro de 2013

### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0231/2013

Ao Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

Nº 439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, encaminhamos em anexo o Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0, contendo os simulados previstos para o ano de 2014.

Sem mais, colocamo-nos à disposição para maiores esclarecimentos.

Atenciosamente.

Francisco Antonio Padilha Barreto Gerente dos Terminais Aquaviários do ES Matrícula: 9133960-7

Francisco Antonio Padilha Barreto Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0.

SAIA BONK

Maria Emilia Morerra Subgerência de Documentação

ubgerência de Documentação e Apoio Técnico - 1746A INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO
AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS
PROTOCOLO Nº 000040114
Em, 02/01/14 Hora

PROTOCOLISTA (NOME)

Tel.: (27) 3295-590



# TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO

	CRONOGRAMA ANUAL DE SI	MULAD	os										Rev: 0
	UNID. OPERACIONAL/LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	RESP:	FRANCI	SCO BA	RRETO								
	HIPÓTESES ACIDENTAIS	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ
TAVIT	VAZAMENTOS COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS												
TNC	VAZAMENTO DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBOIA OU CONEXÇOES												
TABR	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE C5+												
TAVIT	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS												
TNC	VAZAMENTOS DE PETRÓLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBOIAS OU CONEXÇOES												
TABR	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE C5+												

P - PREVISTO

LEGENDA:

R - REALIZADO

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 14 LO 441/10

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 34 LO 306/13

ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 17 LO 439/10

GERÊNCIA DO TA-ES

Francisco Antonio Padilha Barreto Gerento dos Terminais Aquaviários do ES Matrícula: 9133960-7

Bruno Nogueira Silva Coordenador do SMS

COORDENADOR DE SMSOP

Matr.: 4005-8



Vitória - ES, 10 de janeiro de 2014

#### TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0004/2014

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP: 29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Assunto: Complemento à Carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0231/2013. Referência: Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010. Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da LO N° 439/2010, referente ao processo em epígrafe, e em complemento à Carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0231/2013, Protocolo IEMA N° 000040/14, de 02/01/2014, vimos encaminhar em anexo o Plano de Realização dos Simulados de 2014 - Rev. 0, no qual constam os procedimentos e ações a serem adotados nos simulados previstos no cronograma protocolado através da referida carta.

Sem mais, colocamo-nos à disposição para maiores esclarecimentos.

Atenciosamente,

Francisco Antonio Padilha Berreto
Gerente dos Terminais Aquaviários do Espírito Santo

Anexo(s): Plano de Realização dos Simulados de 2014 - rev. 0:

Natricula: 9133960-7

Maria Emilia Moreira
Maria Emi

Tel.: (27) 3295-590

(*			RELAT	ÓRIO	N°;	SI	MSOP - R	RSI – 001/	2014	
Z		PROGRAMA	A: TE	ERMINAIS	AQUAVIÁR	IOS DO ES	PÍRITO S	ANTO	PAG.:	1 de 6
RAN:	SPETRO	ÁREA: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO							OTV	
RANSPE	FRO/DTO/TA/OP1/E\$	TÍTULO:		PLANO	DE REALIZ	AÇÃO DO	SSIMULA	DOS DE	2014	
_								-		
				ÍNDICE D	E REVISÕI	ES .				
Rev.				DESC	RIÇÃO DA I	REVISÃO				
0	ORIGINAL									
REVISÕ		I .	REV. A	REV. B	REV. C	REV. D	REV. E	REV. F	REV.	G R
ATA LABORAC	06/01/	VIEIRA LC							-	

BRUNO NOGUEIRA

FRANCISCO BARRETO

VERIFICAÇÃO

APROVAÇÃO

		RELATÓRIO	N°	SMSOF	P - RSI - 001/2	2014	REV.	0
ER	LOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁR	IOS DO	ÁR£A:	TA-ES	FOLHA:	2 de	6
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO	<u> </u>					
	тти.с.	PLANO DE RE	ALIZAÇÃO	DOS SIN	IULADOS DE	2014		

# ÍNDICE

1.	OBJETIVO	3
2.	DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA	3
3.	DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS	3
4.	DESCRIÇÃO	4

		RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RSI - 001/20	114	REV.	0
BR	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	3 de	6
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO		<u> </u>		<u>.                                    </u>		
	Tiruo:	PLANO DE REALI	ZAÇÃO	DOS SI	MULADOS DE 2	014		

#### 1. OBJETIVO

Este relatório visa apresentar a metodologia da TRANSPETRO para realização dos simulados de 2014 nos Terminais de Vitória, Norte Capixaba e Barra do Riacho

### 2. DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA

Resolução CONAMA 398

LO 441/10

LO 306/13

LO 439/10

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Norte Capixaba

Plano de Resposta de Emergência do Terminal de Barra do Riacho

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Aquaviário de Vitória

Estudo de Análise de Riscos do Terminal Norte Capixaba

Estudo de Análise de Riscos do Terminal de Barra do Riacho

Plano de Emergência Individual do Terminal Aquaviário de Vitória

Plano de Emergência Individual do Terminal Norte Capixaba

Plano de Emergência Individual do Terminal de Barra do Riacho

Procedimento de Comunicação de Emergência do TA ES

# 3. DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS

EOR (Estrutura Organizacional de Resposta) – Grupo responsável por liderar ações de resposta em emergências nas unidades.

**Exercício Simulado -** conjunto de atividades que visam representar, de forma real ou não, um determinado cenário acidental e a implementação, das ações de resposta para controle de emergência.

Fluxo de Comunicação - Fluxograma indicando a sequência das informações na organização, possibilitando uma comunicação rápida das condições emergenciais,

		RELATÓRIO	N°	SMSC	P - RSI - 001/	2014	REV. O
	LOCAL	TERMINAIS AQUAVI	ÁRIOS DO	ÁREA:	TA-ES	FOUHA:	4 de 6
TRANSPETRO		ESPÍRITO SAI	NTO			_	
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	πινω	PLANO DE	REALIZAÇÃO	DOS SI	MULADOS DE	2014	

inclusive a organizações externas a Cia, como: órgãos ambientais, capitania dos portos, defesa civil, corpo de bombeiros, prefeituras, sindicatos, etc.

IEMA (Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos) — Órgão ambiental estadual, responsável pela emissão, fiscalização e controle de Licenciamento das unidades da Transpetro no Espírito Santo.

Plano de Resposta a Emergência (PRE) - documento formal padronizado que define as responsabilidades e as ações a serem seguidas para controle de uma emergência e mitigação de seus efeitos, incluindo organização, procedimentos operacionais de respostas e recursos.

Plano de Emergência Individual (PEI) - documento formal emitido conforme CONAMA-398, que estabelece diretrizes para combate a poluição por óleo em corpos hídricos.

SMS – Segurança, Meio Ambiente e Saúde

TAES – Terminais Aquaviários do Espírito Santo

# 4. DESCRIÇÃO

A diretriz corporativa de SMS contempla a previsão das situações de emergência e o enfrentamento desses eventos com rapidez e eficácia, visando à máxima redução de seus efeitos e retorno a normalidade das Unidades Operacionais afetadas, no menor espaço de tempo possível.

#### Para isso:

 Os planos de contingência de cada unidade são avaliados, revisados e atualizados, bem como integrados aos planos de contingência regionais e corporativos da empresa;

		RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RSI - 001/20	014	REV.	0
<i>BR</i>	LOCAL:	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	5 de	6
TRANSPETRO		ESPÍRITO SANTO		<u> </u>				
	τίτυο:	PLANO DE REALI	ZAÇÃO	DOS SI	VIULADOS DE 2	014		

- Desenvolvem-se programas de esclarecimento e treinamento junto às comunidades potencialmente expostas a riscos, visando sua incorporação aos planos de contingência;
- Adequam-se os planos de contingência às variações de risco eventualmente identificadas:
- Consideram-se os impactos sociais, econômicos e ambientais decorrentes de possíveis acidentes;
- Implementam-se mecanismos para atualização, divulgação e pronto acesso aos planos de contingência;
- Realizam-se periodicamente treinamentos e exercícios simulados, com a participação de todos os envolvidos, e posterior avaliação dos resultados.

Nesse contexto, estão inseridos os exercícios simulados, considerando o planejamento, conscientização e organização de eventos de capacitação e treinamento para a força de trabalho com foco na preparação para resposta a emergência.

Para a eficácia do planejamento dos simulados, os cenários de emergência são selecionados dentre os cenários acidentais identificados no Estudo de Análise de Riscos da Unidade e no PRE da unidade. A definição do cenário seguirá sequência aleatória, contemplando o atendimento às normas e legislação aplicáveis. Todos os simulados serão realizados considerando as etapas de planejamento, execução e avaliação dos resultados.

As situações de emergência com potencial de poluição em águas são contempladas nos Planos de Emergência Individuais, que estão disponíveis para o início de qualquer atividade ou serviço, antes da entrada em operação da instalação e consulta dos empregados.

A partir desses documentos são elaborados e realizados periodicamente os exercícios simulados.

	RELATÓRIO	N°	SMSO	P - RSI - 001/		REV.	0,
BR	LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIO	S DO	ÁREA:	TA-ES	FOLHA:	6 de	6
TRANSPETRO	ESPÍRITO SANTO						
	PLANO DE REA	LIZAÇÃ	O DOS SIN	MULADOS DE	2014		

Anteriormente à prática do exercício, são realizadas reuniões definidas e coordenadas pela gerência da unidade em articulação com o gerente de contingência, de acordo com o cronograma de simulados.

As etapas de preparação de simulados levam em consideração:

- A definição da equipe de planejamento para realização de simulado;
- A indicação do número de avaliadores, conforme cenário;
- A logística de resgate o atendimento às vítimas e assistência aos seus familiares, conforme cenário;
- O acionamento da EOR da unidade;
- Acionamento do fluxo de comunicação da unidade;
- Os mapas de sensibilidade, incluindo a sensibilidade ambiental para derrames de óleo da área vulnerável;
- Os recursos necessários, inclusive aqueles oriundos de outras Unidades da TRANSPETRO, do SMS Corporativo e Unidades Organizacionais do Sistema PETROBRAS e de entidades externas;
- Os tempos de resposta de atendimento à emergência.

# GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Folha nº 1/1

## MINUTA DE OFÍCIO Obras Costeiras nº 022-2014 - CAIA/GCA

Cariacica - ES, 17 de fevereiro de 2014.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

Empresa: TRANSPETRO

Em atenção aos lofícios TRANSPETRO/DTO/TA/OR1/ES 0151/2013, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0190/2013, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0231/2013 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0004/2014, protocolizados neste IEMA sob os nesse 24.280/13, 29.528/13, 000.040/14 e 001.000/14, referentes à data de realização do 2º simulado de combate à poluição de óleo no mar no TNC em 08/10/2013 (nível 2), ao Relatório do 2º simulado de 2013, ao cronograma dos exercícios para o ano de 2014 e ao plano de realização de simulados de 2014, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

γι, τ.

Fernando Corleto AMARH Matr.: 2791730

·		
GOVERNO DO	ESTADO DO ESPÍRITO SANT	
Processo:	Rubrica:	Folha: 104
De orden	ogany. Alfi	•
Rusvidinciade	3 Daticio nº 0958/	14
6m 24/02/3	Paulo Silva	<del> </del>
	- Fund succes	Paia
De orden	roving de opic	
Providenciado	review ale ofice	<u> 1958/19</u>
	`{*	Oule Silva 24/02/1
		Cauc.
De graem		
	006736114.	<u>.</u>
03/04114	<u>Saamin</u>	
		, i
Or order	0110051K (1 anexo).	. (
	asmin	,
Ne ordin	- 100	1
Anexacolo (proti	reole 0 1 89 55/14 a	1000 (100 )
	<u>40.: 2791730</u>	1 sumo
		7,
De adim		
So SWARH Ye	rnando (para anali	
	,	09.09.19
<del></del>		N-leimo.
1 Galgin Cache	;}	' '
	Proposos 006.736/14, 04.	005/2014 € 018.955/2014
	confect himming 11 FLS 10	
cu_16/09/2014	C A	
	Fernando Corleto	
•	AMARH Matr.: 2791730	
	STEAM MANUEL & POT 130	
4 Lardion		
Previdenciado Og	laie 5055144	92 600 1 161
CP - 068	Numa	23109/14

IOP - 068

De Oedim
Provide mando coneno do duaio
508 26/09/13
<u>cauz</u>
Tatiana Torres Ronchi
Assessor-Técnico II
Matricula: 2801698 .
De Orden
anexado protocolo Oss 844114 à ge 141.
09/10/14 Jasmin
De orden
Anesado Protocolo 024136/14 eventendo 01 anesa
fl. 113.
Eur 21/10/14
Rosemary Relim Rocon
2. 0. 1
Or appelle Contractor Contractor
Co ADARH Furnando Parcito para analise.  MELLE 114 Jasmin
7/81720114 0005117051
y argicin (accop)
Apis ANNUISC TOS PLOPOCOLOS 622874/2014 & 024136/2014, EQLIPETO ENVIAR
Office contracte himm on fe-5 My.
Eu 17/12/2014 A.O.
Fernanda Corleto
AMARH Metr.: 2791730
De Orden
Papulaenciado quiero 64141Kg.
23112114
Di Ozolim
Providenciado corrio do ajírio.
JA112114 Jarmin
LI CENTECTION (CENTERTY (LOCALIDERED) (C)
And ELVELLA COCOLOGICA CELLAP / 1903 EVELLA 5
Motorial about the Meuna
13.01.15
Anexado protocola 000 255/15 (Jalha 146 1717)
1 1000 Journa 13.01.15
1 10110 70.01.70

ť '...,

· · ·



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°0958/14/IEMA/GCA/CAIA (ACGE)

, Cariacica, 19 fevereiro 2014.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939'

Empresa: TRANSPETRO

Em atenção aos oficiós TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0151/2013, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0190/2013, TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0231/2013 e TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0004/2014, protocolizados neste IEMA sob os nº.s 24.280/13, 29.528/13, 000.040/14 e 001.000/14, referentes à data de realização do 2º simulado de combate à poluição de óleo no mar no TNC em 08/10/2013 (nível 2), ao Relatório do 2º simulado de 2013, ao cronograma dos exercícios para o ano de 2014 e ao plano de realização de simulados de 2014, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

André Luiz Labanca Ross

PETROBRAS TRANSPORTES S,A – TRANSPETRO A/C FRANCISCO ANTÔNIO PADILHA BARRETO

AV. NOSSA SENHORA DA PENHA, Nº 1688 -BLOCO 04 - 2ª ANDAR - BARRO VERMELHO - VITÓRIA/ES. CEP: 29.057-550



Vitória - ES, 21 de março de 2014

TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0027/2014

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

> Sr. Pedro Dória Menezes Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17, da LO N° 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe e em atenção ao Cronograma Anual de Simulados, encaminhado a este Instituto pela carta TRANSPETRO/DTO/TA/OP1/ES 0213/2013, protocolada sob o N° 000040, em 02/01/2014, vimos informar que o 1º Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar do Terminal Norte Capixaba (TNC) do ano de 2014 será realizado no dia 10/04/2014, às 9:00 horas, tendo como hipótese acidental o vazamento de petróleo com escoamento de produto para o mar.

Sem mais para o momento, nos colocamos a disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Patricia O. Zacharias Matr.:0210285 Coordeneção Meio Ambiente ES e Cabiúnes TRANSPETRO

Patricia Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Não há anexo(s)

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS PROTOCOLO Nº 103 110 Hora

PROTOCOLISTA (NOME)

Furnando (E) ".





Vitória/ES, 7 de maio de 2014

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO

PROTOCOLO Nº () 11005 12014

PROTOCOLISTA (NOME)

E RECURSOS HÍDRICOS

A' ACGE, Cm 12105/114 Juliane: CAD

//u Hora 🗀

## TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0061/2014

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP: 29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

C/C: Sr. Hezer Galletti

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

Nº 439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/10, referente ao processo em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional com a realização de 2 simulados anuais, encaminhamos, em anexo, o Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0, do primeiro simulado de combate à poluição de 2014, realizado em 11/04/14, no Terminal Norte Capixaba.

Sem mais, colocamo-nos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Patricia O. Zacharias Matr.:0210285 Coordenação Melo Amberte Es e Cebiúnes

atriçia Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Anexo(s): Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0.



Vitória/ES, 15 de agosto de 2014

INSTITUTO ESTADUAL DO MEIO

AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS PROTOCOLO Nº 018955/2014

PROTOCOLISTA ( NOME )

A ACCE Em 19108114 Sulvana. CAD

TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0127/2014

Ao

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP: 29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

C/C: Sr. Hezer Galletti

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor.

Em atendimento à Condicionante Nº 17 da LO Nº 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, e obedecendo ao cronograma de realização de simulados da Unidade Operacional, vimos informar que o 2º Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar do Terminal Norte Capixaba (TNC) do ano de 2014, com o cenário "condições de mar adversa durante carregamento, causando grande balanço no navio e na monoboia, provocando vazamento de 4 m3 de petróleo FAZA na conexão do mangote, vindo a atingir o mar", será realizado no dia 04/09/2014, às 9:00 horas, no terminal em tela.

Sem mais, colocamo- nos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

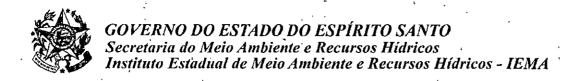
Patricia O. Zachari..

Patricia Oliveira Zacharias

Matr,:0210285 Coordenação Melo Ambiente ES e Cabiunas

TRANSPETRO Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Não há anexo(s)



5055

Folha nº 1/1

# MINUTA DE OFÍCIO Obras Costeiras nº 291-2014 - CAIA/GCA

Cariacica - ES, 16 de setembro de 2014.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

**Empresa: TRANSPETRO** 

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/RPES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0027/2014, TRANSPETRO/RPES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0061/2014 e TRANSPETRO/RPES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0127/2014, protocolados neste IEMA sob os nº.s 006.736/14 011.005/2014 e 018.955/2014, referentes à data de realização do 1º simulado de combate à poluição de oleo no mar no TNC em 10/04/2014, ao relatório deste simulado e à data de realização do 2º simulado de combate à poluição de óleo no mar no TNC em 04/09/2014, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente.

Fernando Corleto
AMARH
Matr.: 2791730



# GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°5055/14/IEMA/GCA/CAIA/(ACGE)

Cariacica, 16 de setembro de 2014.

Unin

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939 Empresa: Transpetro

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0027/2014 e TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0061/2014, protocolado neste Instituto sob os n.ºS. 006.736/2014, 011.005/2014 e 018.955/2014 referentes à data de realização do 1º simulado de combate à poluição de óleo no mar no TNC em 10/04/2014, ao relatório deste simulado e à data de realização do 2º simulado de combate à poluição de óleo no mar no TNC em 04/09/2014, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

Atenciosamente,

Andre Luiz Labanca Rosas Coordenador de Área IEMA

**GERENCIA DE CONTROLE AMBIENTAL** 

PETROBRAS - PETRÓLEO BRASILEIRO A/C Francisco Antônio Padilha Barreto Av. Nossa Senhora da Penha, Nº1688 - Bloco 1, 1º andar, Barro Vermelho - Vitória/ES Cep: 29.057-550 INSTITUTO ESTADUAL DO MEIO AMBIENTE E RECURSOS HIDRICOS PROTOCOLONO 0 2287 1/20/14

Em, 0 4 10/14 HORA:

PROTOCOLISTA (NOME)

CAIA 141

ER TRANSPETRO

CX 189 A

Vitória - ES, 2 de outubro de 2014

TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0181/2014

387

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP: 29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, vimos solicitar os costumeiros bons préstimos desse Instituto em conceder prazo de 15 (quinze) dias para o protocolo do Relatório Técnico do Simulado de Derrame de Óleo no TNC, ocorrido em 04/09/2014.

Certos de contarmos com sua compreensão, agradecemos antecipadamente e nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Patricia O. Zacharras Matr.0210285 Coordeneção Meio Ambiente ES e Cabichas TRANSPETS O

Patricia Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Não há anexo(s)

A ACOO on 03/10/14 Debet/cas



80 on Servous des



	the state of the s
Application of the Control of the Co	INSTITUTO ESTADUAL DO MEIO AMBIENTE E RECURSOS HIDRICOS PROTOCOLONº 084136/2014
1	Em, 17, 10, 14 HORA:
	Prlindá
	PROTOCOLISTA (NOME)

Vitória - ES, 14 de outubro de 2014

1/2

TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0191/2014

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP: 29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas

Coordenador da CAIA

C/C: Sr. Hezer Galletti

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/10, referente ao Processo IEMA em epígrafe, e cumprindo o cronograma de simulados da Unidade Operacional com a realização de 2 simulados anuais, encaminhamos, em anexo, o Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0, do segundo simulado de combate à poluição de 2014, realizado em 09/09/2014, no Terminal Norte Capixaba.

Sem mais, colocamo-nos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

1

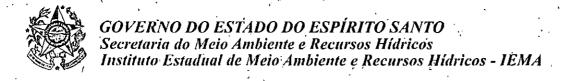
Patrícia O. Zacharia. Matr.:0210285 Metr.:0210285 Coordenação Melo Amblente ES e Ceblunas TRANSPETRO

Patrio a Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Anexo(s): Relatório de Simulado - Vazamento de Óleo Cru no Mar - Rev. 0.

A A COC om 20/10/18 Shebert/cas



114

Folha nº 1/1

#### MINUTA DE OFÍCIO Obras Costeiras nº 387-2014 – CAIA/GCA

Cariacica - ES, 17 de dezembro de 2014.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

**Empresa: TRANSPETRO** 

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 01.81/2014 e TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 01.91/2014, protocoládos neste IEMA sob os nº.s 022.874/2014 e 024136/2014, referentes ao relatório do 2º simulado de combate à poluição no TNC realizado em 09/09/2014, após análise técnica informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

No entanto, considerando a participação de Agente de Desenvolvimento em Meio Ambiente e Récursos Hídricos do IEMA neste simulado, e a constatação de equívoco no posicionamento da barreira de contenção junto à monoboia do TNC no momento do simulado, fato não referenciado no referido relatório, solicita-se que para os proximos simulados sejam abordados no tópico "Pontos de Melhoria" todas as problemáticas vivenciadas nos exercícios que podem de alguma maneira comprometer as ações e procedimentos de combate em situações reais, providenciando, nestes casos, as medidas as serem adotadas para adequar tais não conformidades.

Atencios amente,

De vacordo,

André Luiz Labanca Rosas Coordenador de Area Fernando Corleto
AMARH
Metr.: 2791730



## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°6714/14/IEMA/GCA/CAIA (ACGE)

Cariacica, 23 de dezembro de 2014.

pp M ps.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

Empresa: JRANSPETRO

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0181/2014 e TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0191/2014, protocolados neste IEMA sob os nºs 022874/2014 e 024136/2014, referentes ao relatório do 2º simulado de combate à poluição no TNC realizado em 09/09/2014, após análise técnica, informamos que a documentação foi considerada satisfatória. Dessa forma, informamos que a condicionante vem sendo atendida.

No entanto, considerando a participação de Agente de Desenvolvimento em Meio Ambiente e Recursos Hídricos do IEMA neste simulado, e a constatação de equívoco no posicionamento da barreira de contenção junto à monobóia do TNC no momento do simulado, fato não referenciado no referido relatório, solicita-se que para os próximos simulados sejam abordados no tópico "Pontos de Melhoria" todas as problemáticas vivenciadas nos exercícios que podem de alguma maneira comprometer as ações e procedimentos de combate em situações reais, providenciando, nestes casos, as medidas as serem adotadas para adequar tais não conformidades.

Atenciosamente,



GERÊNCIA DE CONTROLE AMBIENTAL

Petrobras A/C Francisco Antônio Padilha Barreto Av. Nossa Senhora da Penha - nº1688 - Barro Vermelho Vitória/ES Cep: 29.057-550



Vitória - ES, 7 de janeiro de 2015

Caia

TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0004/2015

Ao

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP:29.140-500

At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010.

Referência: Processo IEMA N° 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, encaminhamos anexo o Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0, contendo os simulados previstos para o ano de 2015.

Sem mais, colocamo-nos à disposição para maiores esclarecimentos.

Patricia O. Zacharias Matr.:0210285

TRANSPETED

Atenciosamente.

Coordensção Meio Ambiente ES e Cabiánas

Patricia∕Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Anexo(s): Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0.

#### GERÊNCIA DE CONTINGÊNCIA

	CRONOGRAMA ANUA	AL DE S	SIMULA	DOS								ver 01		
	UNID. OPERACIONAL/LOCAL: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO	RESP:	FRANCIS	SCO BARR	RETO		DATA DE	IMPLEM	ENTAÇÃO			10/02/20	)15	
	TIPOS DE SIMULADOS	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	
	PREVISTO				L. Fall									Р
	REALIZADO													R
	HIPÓTESES ACIDENTAIS													
TAVIT	VAZAMENTOS COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS													P
TNC	VAZAMENTO DE PETROLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBOIA OU CONEXÇOES													P R
TABR	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETROLEO E DERIVADOS													P R
TAVIT	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETRÓLEO E DERIVADOS													P
TNC	VAZAMENTOS DE PETROLEO NOS DUTOS SUBMARINOS, MONOBOIAS OU CONEXÇOES													p R
TABR	VAZAMENTO COM ESCOAMENTO DE PETROLEO E DERIVADOS													P

#### LEGENDA:

	P - PREVISTO
198	R - REALIZADO
	ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 14 LO 441/10
	ATENDIMENTO A CONDICIONANTE LO 303/12
	ATENDIMENTO A CONDICIONANTE 17 LO 439/10

Francisco Antonio Padilha Barreto Gerente dos Terminais Aquaviários de LS Matricula: 9133960-7

GERÊNCIA DA UO

Marcelo da Silva Lourinha Condenador de Segurança e Contingência TRANSPETRO PRES SUS SECONTSEC2/83

COORDENADOR DE SECONT

GOVERNO DO	ESTADO DO ESPÍRITO SANTO	· .
Processo:	Rubrica:	Folha: <u>17</u>
I) L. Oidim		
	goolis.	
	Tatiana-Torres Ronchi	
	Assessor Técnico II  Matrícula: 2801698	
He orden		
Anerado Protocol	0 004949115 (Joeka 428)	
	1 umo	<u> </u>
	05/05/3	15
De ordens		
pressols of	suotoeslo all55/15	à fl. 127.
<u></u>		Em 22/06/15
		Rosemany A. Rolla 2-)
Da Col		3
An angent	endo para málise.	
10 AUAZA TUNG -Em 10/07/10	man feeta virence:	
	- Lau	elo. licua.
A agloin (rene)	<del></del>	
A GUYTONIA (PCUE)	Marsiones 000255/15, 000820/15,	m7972/15 = M3 aign
11155 HAMINE DE 9	NIAR OPICO CONFIRME MINUM AS	45. 128.
En 20/07/2015	A.S	
	Fernando Corleto	
	AMARH	
	Metr.: 2791730	
De orden		
Clavidence	ado offeio 3577/	15
<u> </u>		Ene 20/08/15
		semary A. Rolim Roec.
De ordlin	alo porreio 3577/1	<del></del>
- Grows where	and working 5774/1	One 2408/15
		Rosemary R Komin Rocon
_		

IOP - 068

DIO/2011





Vitória - ES, 15 de janeiro de 2015

#### TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0014/2015

Ao Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos H	lídricos - IEMA
Gerência de Controle Ambiental BR 262, km 0, Jardim América, Cariacica - ES CEP:29.140-500	INSTITUTO ESTADUAL DO MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS PROTOCOLO Nº O OO \$26 2015
At: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA	Em, 15,01,15 HORA:

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em complemento à carta TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0004/2015, protocolada nesse instituto em 07/01/2015, sob o número 255/2015, e em atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, encaminhamos, em anexo, o Plano de Realização de Simulados de 2015 - Rev. 0.

Certos de contarmos com sua atenção, agradecemos antecipadamente e nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Edwards M DGuhardt

Eduardo Morais Busatto Gerhardi Engenheiro Ambientai TRANSPETRO/PRES/SMS/SMANA/ESCAB Matrícula:: 6974

Eduardo Morais Busatto Gerhardt p/ Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Anexo(s): Plano de Realização de Simulados de 2015 - Rev. 0.

A ACGE Eyn 16/01/15 Debut/CAD

	<del> </del>	<del></del>		RELAT	ÓRIO	N°:	S	EC/ES - I	RSI - 001.	/2015	
•			PROGRA		ERMINAIS	AQUAVIÁR				PAG.: 1	de 6
_			ÁREA:								
TRAN	SPET	'RO	AREA: TERMINAIS AQUAVIÁRIOS DO ESPÍRITO SANTO TÍTULO: PLANO DE REALIZAÇÃO DOS SIMULADOS DE 2015								
Į.			111010;		PLANO	DE REALIZ	ZAÇAO DO	SSIMUL	ADOS DE	2015	
INDICE	DE RE	VISÕES	3								
Rev.			_		DESC	RIÇÃO DA	REVISÃO				
0	ORIG	SINAL			4,	-			<del></del>		
						-					
						•					
	1.					-					
1											
					1 nav -					1 650.0	I ner i i i
REVISO DATA	DES	RE1	V. 0 /2015	REV. A	REV. 3	REV. C	REV. D	REV, E	REV. F	REV. G	REV. H
ELABORAC	CÃO -	MARCEL				<b></b>					-
VERIFICAC			LACERDA	1	<del> </del> -		-		<del>                                     </del>	<del> </del>	_
APROVAÇ			LOURINHA	SPOOL O	<del> </del>				-	<del> </del>	
,			/	111	ı	ı	i	I	1	L .	1

3. 77. 1		RELATÓRIO	N°	SEC2/	ES – RSI – 00°	1/2015	REV. O
TRANSPETRO	LOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁR ESPÍRITO SANTO		AREA	TA-ES	FOLHA	2 de 6
	TITULO	PLANO DE RE	ALIZAÇÃ(	DOS SI	MULADOS DE	2015	

# ÍNDICE

1.	OBJETIVO	3
2.	DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA	3
3.	DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS	3
4.	DESCRIÇÃO	4



~~ -	RELATÓRIO	N°	SEC2/	ES - RSI - 00	1/2015	REV.	0
ER TRANSPETTO	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS ESPÍRITO SANTO		AREA TA-ES		FOLHA	3 de	—- ∍6
TRANSPETRO	πιιο	DE REALIZAÇÃO	DOS SI	MULADOS DE	E 2015		

#### 1. OBJETIVO

Este relatório visa apresentar a metodologia da TRANSPETRO para realização dos simulados de 2015 nos Terminais de Vitória, Norte Capixaba e Barra do Riacho

#### 2. DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA

Resolução CONAMA 398

LO 441/10

LO 306/13

LO 439/10

Plano de Resposta de Emergência do Terminal Aquaviário de Vitória Plano de Resposta de Emergência do Terminal Norte Capixaba Plano de Resposta de Emergência do Terminal de Barra do Riacho Estudo de Análise de Riscos do Terminal Aquaviário de Vitória Estudo de Análise de Riscos do Terminal Norte Capixaba Estudo de Análise de Riscos do Terminal Norte Capixaba Estudo de Análise de Riscos do Terminal de Barra do Riacho Plano de Emergência Individual do Terminal Aquaviário de Vitória Plano de Emergência Individual do Terminal Norte Capixaba Plano de Emergência Individual do Terminal de Barra do Riacho

# 3. DEFINIÇÕES DE TERMOS E SIGLAS

Procedimento de Comunicação de Emergência do TA ES

**EOR (Estrutura Organizacional de Resposta)** – Grupo responsável por liderar ações de resposta em emergências nas unidades.

**Exercício Simulado -** conjunto de atividades que visam representar, de forma real ou não, um determinado cenário acidental e a implementação, das ações de resposta para controle de emergência.

Fluxo de Comunicação - Fluxograma indicando a sequência das informações na organização, possibilitando uma comunicação rápida das condições emergenciais,

M

		RELATÓRIO	N.	SEC2/	ES - RSI - 001	/2015	REV.	0
ER	FOCAL	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS	DO	AREA	TA-ES	FOUNA	4 de	6
TRANSPETRO	TITULO	ESPÍRITO SANTO		_L				
		PLANO DE REAL	ZAÇÃ	o dos si	MULADOS DE	2015		

inclusive a organizações externas a Cia, como: órgãos ambientais, capitania dos portos, defesa civil, corpo de bombeiros, prefeituras, sindicatos, etc.

IEMA (Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos) — Órgão ambiental estadual, responsável pela emissão, fiscalização e controle de Licenciamento das unidades da Transpetro no Espírito Santo.

Plano de Resposta a Emergência (PRE) - documento formal padronizado que define as responsabilidades e as ações a serem seguidas para controle de uma emergência e mitigação de seus efeitos, incluindo organização, procedimentos operacionais de respostas e recursos.

Plano de Emergência Individual (PEI) - documento formal emitido conforme CONAMA-398, que estabelece diretrizes para combate a poluição por óleo em corpos hídricos.

SMS - Segurança, Meio Ambiente e Saúde

TAES - Terminais Aquaviários do Espírito Santo

# 4. DESCRIÇÃO

A diretriz corporativa de SMS contempla a previsão das situações de emergência e o enfrentamento desses eventos com rapidez e eficácia, visando à máxima redução de seus efeitos e retorno a normalidade das Unidades Operacionais afetadas, no menor espaço de tempo possível.

#### Para isso:

 Os planos de contingência de cada unidade são avaliados, revisados e atualizados, bem como integrados aos planos de contingência regionais e corporativos da empresa;

N

spanning from the second		RELATÓRIO	N.	SEC2/	ES - RSI - 001	/2015	RŒV.	0
TRANSPETRO	584	TERMINAIS AQUAVIÁRIOS ESPÍRITO SANTO			TA-ES	FOLHA		e 6
	muco.	PLANO DE REAL	<b>IZAÇÃ</b>	o dos si	MULADOS DE	2015		

- Desenvolvem-se programas de esclarecimento e treinamento junto às comunidades potencialmente expostas a riscos, visando sua incorporação aos planos de contingência;
- Adequam-se os planos de contingência às variações de risco eventualmente identificadas;
- Consideram-se os impactos sociais, econômicos e ambientais decorrentes de possíveis acidentes;
- Implementam-se mecanismos para atualização, divulgação e pronto acesso aos planos de contingência;
- Realizam-se periodicamente treinamentos e exercícios simulados, com a participação de todos os envolvidos, e posterior avaliação dos resultados.

Nesse contexto, estão inseridos os exercícios simulados, considerando o planejamento, conscientização e organização de eventos de capacitação e treinamento para a força de trabalho com foco na preparação para resposta a emergência.

Para a eficácia do planejamento dos simulados, os cenários de emergência são selecionados dentre os cenários acidentais identificados no Estudo de Análise de Riscos da Unidade e no PRE da unidade. A definição do cenário seguirá sequência aleatória, contemplando o atendimento às normas e legislação aplicáveis. Todos os simulados serão realizados considerando as etapas de planejamento, execução e avaliação dos resultados.

As situações de emergência com potencial de poluição em águas são contempladas nos Planos de Emergência Individuais, que estão disponíveis para o início de qualquer atividade ou serviço, antes da entrada em operação da instalação e consulta dos empregados.

A partir desses documentos são elaborados e realizados periodicamente os exercícios simulados.



124

College all provided in the		RELATÓRIO	N°	SEC2/	ES - RSI - 00°	1/2015	REV.	0
2  R	TOCAT	TERMINAIS AQUAVIÁ	RIOS DO	AREA	TA-ES	FOLHA:	6 d∈	9 6
TRANSPETRO	iliuo	ESPÍRITO SANT	го					
		PLANO DE R	EALIZAÇÃ	DOS SI	MULADOS DE	2015		

Anteriormente à prática do exercício, são realizadas reuniões definidas e coordenadas pela gerência da unidade em articulação com o gerente de contingência, de acordo com o cronograma de simulados.

As etapas de preparação de simulados levam em consideração:

- A definição da equipe de planejamento para realização de simulado;
- A indicação do número de avaliadores, conforme cenário;
- A logística de resgate o atendimento às vitimas e assistência aos seus familiares, conforme cenário;
- O acionamento da EOR da unidade;
- Acionamento do fluxo de comunicação da unidade;
- Os mapas de sensibilidade, incluirido a sensibilidade ambiental para derrames de óleo da área vulnerável;
- Os recursos necessários, inclusive aqueles oriundos de outras Unidades da TRANSPETRO, da Gerência Executiva de SMS e Unidades Organizacionais do Sistema PETROBRAS e de entidades externas;
- Os tempos de resposta de atendimento à emergência.

MK.

COPREIOS AR AVISO DE RECEBIMENTO
DESTINA  CARIMBO FRANCISCO AN FONIO PADILHA BARRETO- PETROBRAS  NIDADE DE ENTREGA
TRANSPORTE S.A. TRANSPETRO
Avenida Nossa Senhora da Penha,1688 BLOCO 01 -1º ANDAR Barro Vermelho
29057-550 Vitória / EN SAGE AR884338199JL
Carta PETROBRAS 2
ENDERECO PARA DEVOLUÇÃO DO AR
ENDEREÇO PARA DEVOLUÇÃO DO AR IEMA - ACGÉ
Rodovia BR-262.
29140-130 Cariacica / ES
14
MOTIVOS DA DEVOLUÇÃO RUBRICA E MATRÍCULA
3*
I 3 Não existe o número 17 l Alegado "
ATENÇÃO: Após 3 (três) tentativas de entrega.  4 Desconhecido  8 Falecido
devolver a chieta
ASSINATURA DO RECEBEDOR DATA ENTREGA
SUGATION ARRIGON (SOM)
NOME LEGIVEL DO RECEBEDOR MARUSA HELLE WITH AND DOC. IDENTIDADE 36767767



2 Kongrangs

Vitória - ES, 28 de abril de 2015

INSTITUTO ESTADUAL DE MEIO

PROTOCOLO Nº 90 49 7 21/15

PROTOCOLISTA (NOME)

#### TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0100/2015

Αo

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP: 29.140-500

A/C: Sr. André Luiz Labanca Rosas

Coordenador da CAIA

C/C: Sr. Hezer Galletti

Coordenador do Núcleo de Atendimento a Acidentes Ambientais

Assunto: Atendimento à Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO)

439/2010.

Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da LO N° 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, e obedecendo ao cronograma de realização de simulados da Unidade Operacional, vimos informar que o 1° Simulado de Combate à Poluição de Óleo no Mar do Terminal Norte Capixaba (TNC) do ano de 2015, com o cenário "condições adversas de tempo durante o carregamento de navio na monoboia, ocasionando o vazamento de 2,0 m³ de produto para o mar devido a ruptura de mangote", será realizado no dia 14/05/2015, às 9:00 horas, no terminal em tela.

Sem mais, colocamo- nos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Patricia O. Zacharias Matr.:0210285 Coordenação Melo Amblente ES e Cebiúnas TRANSPETED

Patricja Oliveira Zacharias

Coordenadora de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Não há anexo(s)

A ACOT au 30/04/15 Shebert/CAD INSTITUTO ESTADUAL DO MEIO AMBIENTE E RECURSOS HÍDRICOS PROTOCOLO Nº 0 111 55 115.

Em, 15,06,05 HORA:

PROJECCLISTA ( NOME )

CATA.

EL TRANSPETRO

Vitória, 9 de junho de 2015

#### TRANSPETRO/DSERV/SMS/SMA/MA/ESCAB 0013/2015

Αo

5

Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA Gerência de Controle Ambiental

BR 262, Km 0, Jardim América, Cariacica - ES

CEP: 29.140-500

A/C: Sr. André Luiz Labanca Rosas Coordenador da CAIA

Assunto: Condicionante Nº 17 da Licença de Operação (LO) Nº 439/2010. Referência: Processo IEMA Nº 22218939 - Terminal Norte Capixaba (TNC).

Prezado Senhor,

Em atendimento à Condicionante N° 17 da Licença de Operação (LO) N° 439/2010, referente ao Processo IEMA em epígrafe, vimos solicitar os costumeiros bons préstimos desse Instituto em prorrogar o prazo em mais 15 (quinze) dias para o protocolo do Relatório Técnico do Simulado de Vazamento de Óleo no TNC, ocorrido em 14/05/2015, em virtude do afastamento médico temporário do técnico responsável pela elaboração do referido relatório.

Certos de contarmos com sua compreensão, agradecemos antecipadamente e nos colocamos à disposição para eventuais esclarecimentos.

Atenciosamente,

Patrícia O. Zacharias Matr.:0210285 Coordenação Meio Ambiente ES e Cabiúnas TRANSPETRO

Patricia Oliveira Zacharias

Coordenadorá de Meio Ambiente ES e Cabiúnas

Não há anexo(s)

A HCCO cu 17/06/18 Shehat/CAD

## GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

Folha nº 1/1

# MINUTA DE OFÍCIO Obras Costeiras nº 176-2015 - CAIA/GCA

Cariacica - ES, 20 de julho de 2015.

REF: Condicionante 17 da LO 439/10

Processo: 22218939

Empresa: TRANSPETRO

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0004/2015, TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0014/2015, TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0100/2015 e TRANSPETRO/DESERV/SMS/SMA/MA/ESCAB 0013/2015, protocolizados neste IEMA sob os nº.s 000255/15, 000820/15, 007972/15 e 011155/15, referentes ao Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0 para 2015, ao Plano de Realização de Simulados de 2015 - Rev. 0, à comunicação da realização do 1º Simulado de Combate à Poluição por óleo no TNC em 14/06/2015 e solicitação de prazo para entrega do relatório do 1º Simulado, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação atende parcialmente ao sólicitado.

Desta forma, para prosseguimento da análise deverá ser apresentado o Relatório Descritivo e Fotográfico do 1º Simulado de 2015 no prazo de 15 (quinze) dias.

Atenciosamente,

Ferrando Corteto
AMARH
Matr.: 2791730

De acordo em: 20 108 115

Ass. Al Arte Luiz Labanca Rosas

Al Arte Luiz Labanca Rosas

Al Arte Luiz Labanca Rosas

EMA



### GOVERNO DO ESTADO DO ESPÍRITO SANTO

Secretaria do Meio Ambiente e Recursos Hídricos Instituto Estadual de Meio Ambiente e Recursos Hídricos - IEMA

OF/N°3577/15/IEMA/GCA/CAIA(ACGE)

Cariacica, 19 de agosto de 2015.

Processo: 22218939 Empresa: TRANSPETRO

Ref.: Condicionante 17 da LO 439/10

Em atenção aos ofícios TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0004/2015, TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0014/2015, TRANSPETRO/PRES/SMS/SMA/MA/ESCAB 0100/2015 e TRANSPETRO/DESERV/SMS/SMA/MA/ESCAB 0013/2015, protocolizados neste IEMA sób os nº s 000255/15, 000820/15, 007972/15 e 011155/15, referentes ao Cronograma Anual de Simulados - Rev. 0 para 2015, ao Plano de Realização de Simulados de 2015 - Rev. 0, à comunicação da realização do 1º Simulado de Combate à Poluição por óleo no TNC em 14/06/2015 e solicitação de prazo para entrega do relatório do 1º Simulado, respectivamente, informamos, após análise técnica, que a documentação atende parcialmente ao solicitado.

Desta forma, para prosseguimento da análise deverá ser apresentado o Relatório Descritivo e Fotográfico do 1º Simulado de 2015 nó prazo de 15 (quinze) dias.

Atenciosamente,

André Luiz Labanca Rosas

Coordenador de Avaliação de Impactos Ambientais - CAIA Gerência de Controle Ambiental - GCA

PETROBRAS A/C PATRICIA OLIVEIRA ZACHARIAS Av. Nossa Senhora da Penha, nº 1.688 – EDIVIT 1º ANDA BL 01 Barros Vermelho Vitória/ES CEP. 29.057-550